

# La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE

Año V

Zaragoza - Viernes 8 de noviembre de 1929

Núm. 1.389

FRASES CELEBRES

El orgulloso... el...  
dese se ensanda



## ¡Escuelas y más escuelas!

La Asociación de maestros nacionales de la provincia de Zaragoza ha tenido el rasgo plausible de acordar la presentación de un escrito al Ayuntamiento, solicitando la creación de nuevas escuelas en la capital y sus barrios, por estimarlo de necesidad urgente.

Mucho nos satisface que hayan sido los propios maestros los que han planteado este trascendental problema—mal endémico que viene sufriendo la ciudad—, por lo que tiene de significativo y alentador.

Nadie mejor que ellos conoce el grado de agudeza a que ha llegado la falta de escuelas en Zaragoza y sus barrios; por lo tanto, la solicitud no puede tener más autoridad, ni entrañar más responsabilidad para la entidad a que va dirigida.

Todos los años la apertura del curso escolar pone en evidencia, con intensidad progresiva, la necesidad de poner remedio a este mal. Ruboriza pensar que en una capital como la nuestra se quedan cientos de niños sin poder entrar en las escuelas, porque, materialmente, no tienen sitio en ellas, ya de suyo con una matrícula de alumnos tan excesiva que resulta manamente imposible, aun con toda la voluntad de los profesores, conseguir a cabo una mediana labor pedagógica.

¿Es posible tal estado de cosas subsista? Por el buen nombre de Zaragoza creemos que no.

Además, esos niños que no pueden ir a las escuelas nacionales, se quedan sin instrucción a merced de la calle, porque pertenecen a familias humildes que no pueden, en la mayoría de los casos, sufragar los gastos de una enseñanza particular; y, a veces, hasta las madres se ven precisadas a descuidarlos por tener que trabajar para ayudar a la cotidiana subsistencia del hogar.

¿Se puede abandonar así, a la incultura y al vicio, a esos hijos de familias humildes, los más necesitados de amor y ayuda?

Con serenidad de espíritu y sin hiel en la intención, reclamamos, una vez más, solución inmediata a este problema, quizá el más esencial para la formación de la futura sociedad española.

¿Hacen falta escuelas, más escuelas? Pero amplias y luminosas, dotadas del material pedagógico moderno.

Que no se diga que en Zaragoza, la capital de Aragón, que es el corazón de España, se quedan niños sin ir a la escuela, porque éstas se hallan demasiado llenas y... no hay otras.

¡Magnífico gesto el de la Asociación de Maestros Nacionales de la provincia! Merece todas las simpatías y la más alta estimación.

Significa el tácito reconocimiento de la responsabilidad de una función, que en este caso no puede realizarse con la debida amplitud; y por eso ha surgido con todos los respetos la indicación serena y terminante del remedio que ha de poner fin al mal.

No importa que el hecho haya sido advertido mucho antes por otros; lo esencial y admirable es que también sean los maestros conscientes de su responsabilidad.

El maestro Zozaya—abuelo de todos los niños—lloraría de amargura al saber que hay pequeños de familias humildes que no pueden asistir a la escuela; es decir que no pueden elevarse, redimirse, aprender a ser justos y buenos.

¡Bien ha hecho la Asociación de Maestros Nacionales de la provincia de Zaragoza en pedir escuelas!...

Pero mejor haría el Ayuntamiento en atender y suplicar con todo interés, animado del propósito decidido de resolver el problema, que no admite dilaciones ni dudas.

## Del choque de trenes en Saviñán

En cumplimiento de las órdenes dadas por el juez especial, magistrado don Juan de Hinojosa, ingresó ayer en prisión el maquinista del mercancías número 1.802, Luciano Gascón Piqueras.

Las actuaciones judiciales se prosiguen con notoria actividad.

## Ayer reanudó su vuelo a Madrid el avión que aterrizó en Nombrevilla

A las once reanudó ayer su recorrido aéreo a Madrid el avión-correo «M. C. L. A.», que, a causa del mal tiempo, tuvo que aterrizar en Nombrevilla.

El vuelo se reanudó sin novedad alguna. Durante su estancia en la villa, los tripulantes del avión fueron cordialmente atendidos por el vecindario.

## ¡AL FIN EL RIO SERA ADECENTADO!

### La campaña de "La Voz de Aragón" en favor del Ebro ha sido recogida por el Ayuntamiento

El público ha seguido con marcado interés desde el primer momento la campaña que LA VOZ DE ARAGON inició para el adecentamiento de las orillas del Ebro.

Problema de vital importancia y deber ciudadano éste de velar por el río. Todos los artistas reunidos no serían capaces de imaginar y dar forma a la belleza que supone una creación natural, y mucho menos cuando se trata, como en este caso, de un caudal de la importancia de nuestro gran río.

Si no existiese faltaría a Zaragoza uno de sus mejores elementos de atracción, y existiendo es desidia descuidarlo sin ofrecerle la atención debida.

El Ebro ha dado a nuestra ciudad nombre, prosperidad, y en vías está de dar a la región un futuro de grandeza, un manantial de riqueza inagotable.

Por esto nuestra devoción a él debe ser grande y demostrada con hechos que en nuestra mano están.

Satisfactoriamente para todos, la campaña que iniciamos ha encontrado pronto apoyo en los centros afectos al turismo y en las enti-

dades que por su calidad de directos usuarios del Ebro se creen con la obligación ciudadana de cuidar de la belleza del río zaragozano.

El Ayuntamiento, producto de este movimiento en favor del Ebro, recibió diversas peticiones, todas ellas puestas a un plan de modestos dispendios, realidades inmediatas para llevar seguidamente a la práctica.

Y ayer, en la sesión confidencial del Ayuntamiento para tratar de los presupuestos, se tomó en consideración que procedía un inmediato arreglo en las márgenes del río, nombrándose una ponencia encargada de revisar los proyectos y acordar, en suma, el plan que debe desarrollarse para la terminación de esta obra ciudadana.

Ahora sólo falta, como no dudamos, que en estas obras queden cumplidamente concretadas las aspiraciones de la ciudad.

Que, ¡al fin! el Ebro tenga el marco decoroso que exige una población de la importancia de la nuestra.

LA VOZ DE ARAGON siente con este motivo la satisfacción de un deber cumplido, y felicita a todos los zaragozanos.

### MARIA VALLES

## El concierto de ayer en el Mercantil

Inteligente y numeroso público llevó ayer tarde al salón del Centro Mercantil el solo anuncio del concierto de la pequeña pianista María Vallés, que por vez primera se presentaba a sus paisanos.

Demostó la diminuta artista una exquisita sensibilidad, a la par que un serio conoci-



miento de su arte; toca correctamente, y pone en todo momento gran expresión y sentimiento, acusando poderosamente sus excelentes cualidades de concertista.

Rayó a gran altura cuando, con singular maestría, interpretó la sonata en sol de Mozart, el rondó de Beethoven, un precioso vals de Chopín y el minuet de Zarrella.

Ante los insistentes aplausos hubo de sentarse nuevamente al piano, obsequiando al público con Mazurka, de Chopín, y "Mallorca", de Albéniz, donde halló de nuevo en justísimo premio a su trabajo, una gran ovación.

María Vallés, la pequeña concertista zaragozana, dejó excelente sabor de boca a los buenos aficionados que ayer la oyeron, y salió complacidísima de esta su primera actuación ante el público paisano, que no le regateó sus entusiasmos.

Este número ha sido visado por la censura

### LOS ARAGONESES, EN BARCELONA

## Una conferencia en el Centro Aragonés

En el Centro Aragonés de Barcelona dió recientemente una conferencia, acerca de «La sordera y sus tratamientos» el doctor zaragozano, jefe del servicio de Otorinolaringología del Hospital militar de Barcelona, don José Duerto.

La concurrencia fué muy numerosa y salió complacida en alto grado por la amenidad y competencia con que desarrolló el señor Duerto el tema que se proponía vulgarizar.

Fuó ovacionado al terminar y recibió muchas felicitaciones.

### LAS MULAS DE «LA CARIDAD»

## El primer lote ha correspondido a dos vecinos de Castejón de Monegros

Nuestro activo corresponsal en Castejón de Monegros nos comunicó ayer que el primer lote de las mulas de «La Caridad» ha correspondido a los vecinos de aquella localidad Pedro Ferrer Alcrudo y Segundo Gil Casanovas, afortunados poseedores del número 13.693, que, como se sabe, salió agraciado con el primer premio en el último sorteo de la lotería nacional.

Hoy, procederán dichos señores a recoger las mulas.

## La reina de Suecia, enferma



Noticias recibidas de Roma dan cuenta de que la reina Victoria, de Suecia, que se halla accidentalmente en aquella capital, se encuentra gravemente enferma, inspirando su estado las más serias inquietudes.

## Reunión de remolacheros de los barrios

Hoy, viernes, a las ocho de la tarde, tendrá lugar en el domicilio social de la Unión de Remolacheros, calle de San Voto, 6, principal, una reunión de cultivadores de remolacha de los barrios de Zaragoza.

Objeto principal de la reunión será el tratar de coordinar la recepción y entrega de la remolacha, llegando al establecimiento de turnos de entrega, que facilite al labrador y a la fábrica la importante faena.

Singularmente se convoca a los remolacheros que entregan en la azucarera de Aragón y en la Alcoholaría Agrícola del Pilar.

## La conferencia de don Francisco Bergamín en el Ateneo

Continúa creciendo la expectación despertada por este ciclo de conferencias.

Mañana, en el rápido, llegará a Zaragoza el exministro conservador don Francisco Bergamín, encargado de desarrollar, a las seis y media de la tarde, en el salón de fiestas del Centro Mercantil, su lección acerca de «El procedimiento para la reforma de la Constitución».

LA SEÑORA  
**Doña Filomena Moreno Galvete**  
Falleció ayer, a los 55 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad  
R. I. P.

Su desconsolada madre política, doña Isabel Goser, viuda de Moreno; hermanos, don Emilio, doña Pilar, doña Purificación, don Enrique y doña Carmen; hermanos políticos, doña Antonia Munilla de Moreno, don Francisco Forcadell, don Octavio Novella y doña Agustina Alvira de Moreno; primos y sobrinos, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que se celebrará en la iglesia del Hospital de Nuestra Señora de Gracia, hoy, viernes, a las diez y media, y acto seguido a la conducción del cadáver, desde el domicilio del administrador del referido Hospital al Cementerio católico de Torrero, por cuyo favor quedarán eternamente agradecidos.

El duelo se despide en el templo

No se reparten esquelas

POMPAS FUNEBRES LABORDA.—OSSAU; 4.—TELEFONO 3101

## LA VIDA EN TERUEL

(De nuestro redactor-corresponsal, señor Cane Jarque)

### BATURRA DE TEMPLE

Después de las noticias llegadas de Zaragoza del éxito alcanzado en el estreno de "Baturra de temple", de Redondo y Torroba, aumenta la expectación por conocer la obra.

Esto, las simpatías de Victoriano Redondo del Castillo, el notable cantante y el "hambre" de música, permiten asegurar que será un éxito clamoroso, tanto artístico como económico.

La demanda de localidades para la temporada lírica es enorme, y "Baturra de temple" ha venido de perillas para que, ni con recomendaciones, se encuentre una localidad.

Teruel rendirá cariñoso homenaje al paisano Redondo del Castillo.

### DE AVIACION

En Calamocha aterrizaron ayer cinco aparatos, de los cuales uno tomó rumbo a Barcelona, otro al ir a tomar vuelo sufrió averías, y los otros vinieron a Teruel, los cuales esta mañana partieron para la base de Getafe, a la que pertenecen.

### DETENIDO

Dicen de Andorra que por allanamiento de morada, y por dirigir insultos al juez municipal, ha sido detenido el vecino Antonio Alquézar Ginés, de 69 años.

### JOVEN DESAPARECIDO

De la casa paterna, de San Martín del Río, ha desaparecido el joven Enrique Sancho Rojo, cuya busca interesa al gobernador civil.

### LA CAMPAÑA REMOLACHERA

Las playas de la estación están llenas de remolacha. Diariamente salen vagones y más vagones para la fábrica de Santa Eulalia, pero entra más que sale, y fórmanse grandes montañas del preciado tubérculo.

Las operaciones se hacen en paz y armonía, sin registrarse la menor nota desagradable por el tacto y pericia del personal encargado de básculas.

### PIDIENDO EL INDULTO

"La Voz de Cuenca" llegada hoy a Teruel, publica un bien escrito artículo, del que es autor un maestro conguense, en el que, después de dar cuenta que el Magisterio de aquella provincia ha acudido económicamente en auxilio del compañero don Alfredo Molinero, maestro que en el pueblo de Concué mató al alcalde, y por cuyo delito ha sido condenado por la Audiencia de Teruel, arenga al Magisterio de toda España para pedir el indulto del compañero sentenciado.

## Algo más sobre nuestro pabellón en Sevilla

El alcalde amplió todos sus informes sobre el viaje a Sevilla, dando cuenta a los periodistas de una carta del archivero, señor Abizanda, por la cual, y con la satisfacción consiguiente, hemos sabido que nuestro pabellón ha sido muy visitado y elogiado por las más distinguidas personalidades iberoamericanas que están estos días en la Exposición.

El señor Abizanda permanecerá un mes ostentando, durante este tiempo, la representación oficial de la ciudad en el pabellón de Aragón. Transcurrido este tiempo será relevado por otro funcionario que se designará en su día.

Respecto a constituir una Exposición de nuestros frutos en el recinto del pabellón, el alcalde se pondrá de acuerdo con la Cámara Agrícola y otras entidades, para ver la forma de organizarlo.

Se ha hecho un lujoso y detallado catálogo reproduciendo los diversos aspectos de los interiores de nuestra casa en Sevilla y recogiendo en sus páginas sus detalles más interesantes.

El alcalde estuvo ayer visitando al gobernador civil, dándole cuenta del desarrollo de los diferentes actos y reflejando con cuánto entusiasmo han laborado todos para llegar al éxito de organización obtenido, respondiendo a su primer llamamiento, y dando pruebas del afecto que sienten por Aragón las entidades, personalidades e industriales que han sido requeridos.

**Lejía VENIA**  
HEROISMO, 39—ZARAGOZA

**CINE ENA**

TOM MIX, el formidable, el intrépido, el ídolo de todos los públicos, reaparecerá hoy con su emocionante creación

**EL jinete de los llanos**  
Todo Zaragoza ríe a ver a TOM MIX.

## JUICIO CONTRADICTORIO MOSEN CEJADOR

Una vieja zaragozana a la cual debo yo más parte en mi formación espiritual—cristiana, cívica, de sentido común—que a medio centenar de matrículas oficiales, decía, entre acertijo y reflexión, cuando repasaba ropa:

—Busco minuciosamente lo que deseo no encontrar.

Aludía a rotos, descosidos y otros quebrantos de aquellas prendas de diferentes usos. Y añadía:

—Pero no puedo darme por no enterada, pues eso que yo no quiero seguiría y se haría mayor.

Más razón tenía aquella vieja ciudadana de Zaragoza que Baltasar Gracián cuando refiere sin protesta haber sido Catón enfado de Roma y haberlo esquivado los romanos "por domeñar monstruos de costumbres"; aun así, Gracián reconoce ser aquel empeño de Catón "arduo y primoroso", más que los trabajos de Hércules; pero, después de comparar entre éste y Catón consideraciones y alabanzas, acaba en decidirse por la popularidad, y aconseja al Héroe que prefiera los empleos plausibles.

Opino que quienes practiquen ese consejo serán héroes figurados y de mera estampa, pues héroes efectivos buscan mostrarse en sacrificios heroicos. Sin heroísmo ni otra palabra fuerte, mi obligación es darme por enterado de los asuntos públicos en el estado en que se hallen; y si se hallan, a mi juicio, mal, pedir su remedio.

Este otro consejo propone Gracián para la vida ciudadana, cuyo primer es cooperativo, pues todos los miembros de la República contribuyen a él, unos haciendo, y otros deprimando:

"Es la estimación preciosísima, y de discretos regatearla; toda escasez en moneda de aplauso es hidalgía; y, al contrario, desperdicio de estima merecen castigo de desprecio". (El Héroe. Gusto relevante).

Continúa Gracián: "La admiración es comúnmente sobrescrito de la ignorancia; no nace tanto de la perfección de los objetos cuanto de la imperfección de conceptos. Son únicas las perfecciones de primera magnitud; sea, pues, raro el aprecio".

Voy a aplicar esta doctrina para un caso de actualidad.

Leo peticiones entusiastas, insistentes, apremiantes, de un homenaje a la memoria del zaragozano Mosen Julio Cejador y Frauca. No lo hallo bien sino con las limitaciones que diré aquí.

Cejador no fué un carácter sostenido; fué jesuita, primero; presbítero con hábito y funciones después; finalmente, presbítero sin hábito ni funciones, y con un género de vida ostentadamente seglar. Esto no da mérito bastante para ser "aragonés representativo"; y le estaría mal a Aragón que eso la diera. Ni cabe exceptuar que eso sea vida privada; toda la vida de un candidato a glorificación social es pública; la perseverancia sacerdotal es de interés público aun en los no propuestos para célebres; y deben apreciarla, y lamentar su quebrantamiento aun los no católicos.

Esas circunstancias de Cejador pudieran ser precisamente causa de un homenaje "por lo mismo". En haber tratado con los iniciadores del que ahora impugno, aseguro que no es esa su causa motiva. Ellos solamente quieren honrar a un sabio aragonés.

Pero, a mi juicio, Cejador, aunque sabía mucho, aunque estudió mucho para saber lo que sabía, no era un sabio; era, simplemente,

un estudioso genial; y, en Filología, la calidad de genial sirve de estorbo; no es un auxilio para el acierto filológico; es una seducción.

Por eso, a mi juicio, Cejador ha producido libros geniales, en donde habla hasta de los colores de los sonidos y del valor ideológico de cada una de las cinco vocales, perceptible en las grafías de ellas; pero no hay allí sistema, ni novedad, ni descubrimientos, ni conceptos fundamentales que él haya puesto a la Filología, aunque ésta los necesita mucho, pues aún no los tiene. Allí hay sólo imaginación y lecturas copiosas.

No basta ser aragonés y que Mosen Cejador lo haya sido, para lanzarse a declarar, sin saber mucha Filología, que Mosen Cejador fué sabio o genio; y si no lo fué en Filología, en otro orden no consta que lo fuese. Habrían de opinar Ribera, Mosen Asín, Pompeu Fabra, Mosen Griera, Julio Casares, Manuel de Montoliu, acerca de su labor en lenguas románicas y en arquitectura de ellas; habrían de opinar Julio de Urquijo y don Resurrección Azué acerca de sus trabajos y criterio científico relativamente al euzkera; si ellos opinaban favorablemente, yo me allanaría, con la obediencia que debo a superiores en saber, a cuyo saber acompañan prudencia y rectitud. Sin eso, temería que, al pasar otra vez por aquí, como pasó, pocos días ha, el patriarca de la Filología románica moderna, Guillermo Meyer Lübke, y ver la glorificación de Cejador, nos tuviese por ligeros, por ignorantes o por falseadores de juicios científicos.

Propongo, para transacción, una lápida redactada así:

EN ESTA CASA NACIO  
DIA... DE... DE 18...  
MOSEN JULIO CEJADOR Y FRAUCA  
FILOLOGO Y ERVITO

Como todo eso es verdad, lo suscribo: y me suscribo por la cuota que fijen.

He hallado, como aquella vieja zaragozana, lo que yo quería encontrar; no lo he rehuido; y me placería haberlo dejado compuesto.

JUAN MONEVA Y PUYOL

### Julio Cejador y Zaragoza

Con este título publica "El Sol", de Madrid, la siguiente nota de Redacción:

"Por iniciativa de LA VOZ DE ARAGON", se va a rendir un homenaje a la memoria del escritor y filólogo aragonés don Julio Cejador. Fué éste un fiel representante de Aragón durante toda su vida. La energía con que mantuvo contra toda influencia su especial temperamento, de una rudeza cordial, deslució en apariencia su labor para el gran público que no penetra el íntimo valor de la obra de los hombres de estudio; pero en los índices bibliográficos está patente su aportación al estudio de la filología española y su cultura. Como profesor se le recordará siempre en la Universidad madrileña, y los antiguos alumnos del Ateneo de Madrid saben mejor que nadie el fondo de ternura y cordialidad que acompañaban al caudal de su ciencia. Zaragoza, honrando su memoria, realizó un acto de justicia al que nosotros nos adherimos gustosos, celebrando que una vez más surjan en la Prensa las oportunas iniciativas".

## NESFARINA

ese excelente alimento que tan prodigiosos efectos produce en los niños y que tan recomendado ha sido por las eminencias médicas, sólo se vende en botes cerrados.

NUM. 1.—MEDIO BOTE.

NUM. 2.—BOTE CORRIENTE.

NUM. 3.—BOTE TRIPLE (el más económico por su gran cabida).

Todos los envases y cubiertas de la NESFARINA, llevan nuestra marca de fábrica.



¡PRECAUCION! No es NESFARINA cualquier producto que os ofrezcan sin estas garantías. Desconfiad, sobre todo, de mezclas caseras más o menos inofensivas pero que ninguna relación tienen con la NESFARINA, aunque algunos desaprensivos las vendan con este nombre.

La NESFARINA sólo se prepara en el Laboratorio Armisén, sucesor de la Compañía Industrial NESFARINA.

## DE PITON A PITON

LA TEMPORADA ESPAÑOLA. — MARCIAL LALANDA

El año taurino anterior fué francamente malo para el protagonista de «Viva Madrid, que es mi pueblo!». Toreó poco, desgastado, con algún fracaso fuerte, y sólo con ciertos triunfos, a última hora, en Madrid y Barcelona.

A pesar de todo, los que ven las cosas desapasionadamente, los que no se fijan en si el torero es más o menos simpático, los que sólo se ocupan de lo que pasa en el ruedo, sin entrometerse en chismorrerías de telón adentró, no concedieron un absoluto desahucio a Marcial para 1929. Hombre es Marcial que, a querer, podía situarse otra vez a la cabeza de la escala.

Y quiso y se colocó. A comienzo de temporada parecía que nadie quería nada con él. Un empresario, cuyo nombre no hace al caso, hablandonos de lo que alcanzaba el presupuesto de una corrida, por lo que exigen todos, y, en especial, los toreros, nos decía con cierto desprecio:

—Ya ve usted: ¡pide dinero hasta Marcial!

Y como Marcial se dió cuenta de lo que le iba a ocurrir—el día de Pascua se quedó sin toros—empezó diciendo «aquí estoy yo» desde el primer día, y no desde mediados de temporada, como han dicho algunos, pues el día de Ramos, primera corrida que toreó en Madrid, cortó una oreja y se rehabilitó con los madrileños.

La temporada de 1929 ha sido la más grande de la vida taurina de Marcial, y una de las mejores que jamás tuvo torero alguno. Nosotros hemos leído ahora unos trabajos que publicó en «Sol y Sombra» el Bachiller González de Riveras, con el título de «La gran temporada de... en...». Y en ellos se ocupó de «Lagartijos», «Frascuolo», «Carancha», «Guerrita» y alguna otra primera figura en la mejor temporada que tuvieron en su vida profesional. Y podemos asegurar que muy pocas son comparables a la triunfal temporada de Marcial en 1929.

Una serie ininterrumpida de triunfos, en que rara es la función en que no corta orejas y rabos. Y feías redondas, indiscutidas, como la de Valencia, Sevilla (la de San Miguel), Zaragoza...

Discútase su estilo (¡oh, los puristas, amigos de la estética!) si ustedes quieren; pero nadie mueva su dominio de todas las papeletas, su largura, su conocimiento de todos los toros y el poder hacer con ellos lo que le ha venido en gana.

Con Marcial, triunfador, ha vuelto la pasión a los tendidos. El nombre de José apareció en muchos labios. Y el Papado taurino dejó de estar vacante.

Esta es la impresión general de la temporada de 1299. Marcial, sobre todos. Marcial, aquí, y los demás a varios kilómetros de distancia.

Si algún otro—dos o tres, a lo sumo—quisiera sacudir la modorra, de iniciativa se habría acabado eso de que haya docena y media de primeras figuras, sin mayor mérito que haberse especializado en tal o cuál pase de mulata, o en tal o cuál lance de capa. Eso de «todos somos unos» no pasa de ser el título de una zarzuela de Benavente.

El estirón, el afianzamiento, la solidificación de Marcial en su alta cumbre, no puede provocar un gesto de extrañeza en quien sepa «ver toros». Como tampoco habrá de extrañar, si tal ocurre al año que viene, o cuando sea, respecto a los dos o tres antes mencionados que hoy se empeñan en estar oscurecidos. Lo inaudito es cuando nos aseguran que un Fuentes Bejarano, por ejemplo, por muy buena voluntad que ponga en su trabajo, quiere penetrar en el terreno amojonado para los artistas.

Terminado el largo comentario, demos unas cuantas cifras, como hicimos en años anteriores.

Marcial toreó 85 corridas, distribuidas así, por meses:

Febrero, 1; marzo, 3; abril, 4; mayo, 6; junio, 8; julio, 10; agosto, 16; septiembre, 26; y octubre, 11.

Toreó 13 corridas en Barcelona y 9 en Madrid. Una de las de Barcelona, la del 29 de agosto, fué de seis toros para él solo.

De las 85 corridas, 34 fueron con ganado salmantino; 26, con toros andaluces; 21, con castellanos; 2 con extremeños; 1 con navarros y 1 con salmantinos y mejicanos, por mitad.

Cifras que brindamos a los que «de oídas» o interesadamente, han echado a volar que Marcial y otros toreros de campanillas no quieren bromas sino con los toros de Salamanca.

Hace tiempo publicamos el número de orejas cortadas por Marcial. A dicho trabajo nos remitimos.

Y nada más respecto al torero de Vacamadrid en 1929, sino deseándole una continuación en 1930. Y que tenga imitadores.

DON INDALECIO

350 PLAZAS VACANTES. HACIENDA, 2.500 PESETAS Y ASCENSOS. — Varones y señoritas. Vea anuncio "ACADEMIA CERECEDA", página 14.

### La sesión que ha celebrado el Sindicato de Iniciativa

Celebró sesión el Sindicato de Iniciativa, de la que se nos facilita la siguiente referencia: "Primeramente la Directiva examinó con satisfacción los resultados de la celebrada Semana Aragonesa en la Exposición de Barcelona y se leyeron oficios de gracias recibidos de entidades y corporaciones que estimularán al Sindicato en nuevas actuaciones. Como asunto de orden interior relativo a la Semana, se acuerda elevar las cuentas definitivas a la Diputación Provincial, dando cuenta del término de la gestión que se confió al Sindicato. Acerca de los tendenciosos juicios publicados por "Heraldo de Aragón" sobre la Semana Aragonesa, y como sobre este periódico pesan acusaciones a las cuales no ha contestado, se estimó, por unanimidad, no ser posible el diálogo.

El señor Galindo da cuenta del contrato por el cual el Ayuntamiento de Santa Eulalia cede las ruinas, todavía aprovechables, que existen en la Peña de Roldán, pertenecientes a una antigua ermita, que se destinarán a la construcción de un Refugio en aquel paraje. Se acuerda también, con el mismo objeto, solicitar del Ayuntamiento de Jaca la cesión de los restos de la ermita de Santa Ana, de Sarsa.

Se acuerda estudiar el posible aprovechamiento de la Casa-Cuartel de Carabineros, situada en término de Guarrinza del monte común de Ansó, para su destino a albergue para todo tiempo, que será aprovechable utilizando la carretera que llega hasta Oza.

Recae también acuerdo y se acepta la proposición del señor Gaya Delgado, del Sindicato en París, para implantar en aquella capital un sistema de publicidad utilizando las estaciones subterráneas del "Metro" por medio de carteles murales. Por tratarse del director de la única Academia Española de idiomas instalada en París, subvencionada por el Estado español y atendiendo a la labor realizada por el señor Gaya, digna de todo encomio, se acuerda solicitar del Gobierno que se conceda a dicho señor una distinción oficial en premio a sus reconocidos méritos.

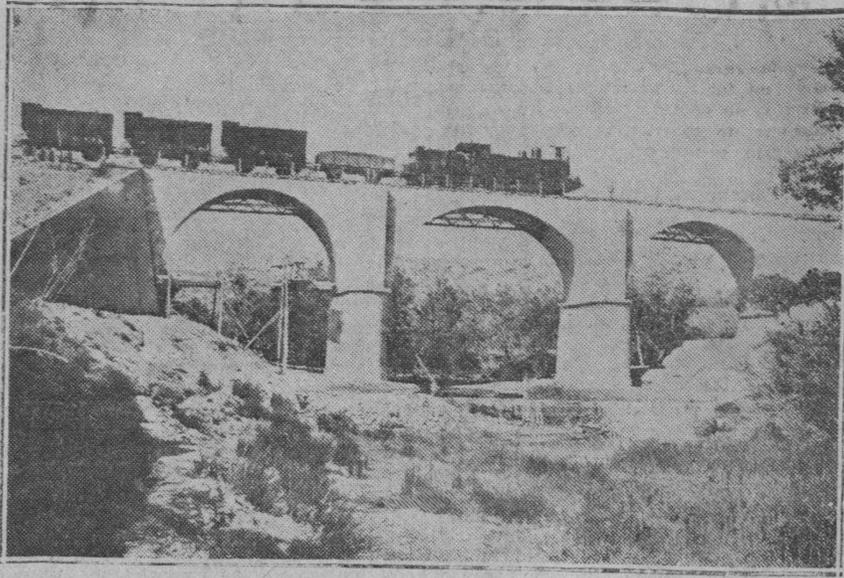
Se pronuncia la directiva sobre la necesidad de insistir cerca del Patronato Nacional de Turismo para conseguir la pronta solución o modificación del régimen actual de pasaportes.

Se nombró también una ponencia que informe ante el Excmo. Ayuntamiento acerca del emplazamiento futuro de la Casa Consistorial, reflejando el sentir de la directiva, propicio a conservar la tradición de la ciudad.

Se estima de necesidad también insistir y solicitar el apoyo del Patronato Nacional de Turismo, para que las Compañías de ferrocarriles implanten el servicio de reserva de plazas en los trenes expresos.

Se despacharon otros asuntos de régimen interior".

### NOTAS GRAFICAS DE LA REGION



ALCANIZ.—Puede sobre el río Martín, del ferrocarril de Val de Zafán a San Carlos, que, en virtud del tráfico que ha de desarrollarse en dicha línea, ha precisado efectuarse la reforma de ensanche y reforzamiento

(Foto. Benítez)

### PERO ¿NO LO SABIAN USTEDES?

En la plaza de toros de Zaragoza un toro rompe la barrera, mata a cuatro espectadores y deja heridos a ocho

En "La Depeche" sí que lo saben

### Las arenas sangrientas

Zaragoza, 4 noviembre.—Durante una corrida de toros, un animal, furioso, ha derribado la barrera que separaba la pista del público y se ha precipitado sobre la multitud. Un pánico espantoso se originó, durante el cual el toro, gravemente herido por los banderilleros, mató a cuatro personas e hirió a ocho.

El día 5 de noviembre, en su séptima edición «La Dépêche», de París, publicó esta noticia interesante.

En las terrazas de los boulevares, en las tertulias de los clubs, en un intervalo durante las compras en los grandes magacines, el

público comentaría con horror esta escena trágica, pintada con pinceladas de desesperación y de catástrofe.

Y nosotros, sin enterarnos.

Siempre ha íamos creído que en estos comentarios a noticias aparecidas en la Prensa extranjera con relación a acontecimientos de nuestro suelo, había por lo menos, una intención irónica y satírica del traductor y del comentarista para resaltar más el ridículo en que caen los periódicos—sesudos, formales y prestisiosos—cuando recogen «canards» de este calibre.

Hoy, después de leerlo despacio y de volverlo a leer, nos lo hemos creído y ahí queda transcrito, aunque dejemos un poco desairados a nuestros reporteros, a los compañeros del periódico, incluso al redactor taurino, que tiene en Zaragoza el aire de categoría que le da su labor justa, imparcial y, además, entusiasta.

No concebimos que una noticia de esa categoría hayan dejado de publicarla los que viven en la salsa taurina.

Pero, por nuestra parte, prometemos al director de «La Dépêche» enviarle la cabeza, embalsamada, de la fiera furiosa y gravemente herida que cometió, el trágico 4 de noviembre, tan descomunal desaguisado en nuestra plaza de toros.

... y el romance correspondiente, que comenzará así:

Día cuatro de noviembre,  
día negro a la afición;  
un toro saltó al tendido,  
todo lleno de emoción.  
La pobre mujer, que estaba  
con la navaja en la liga,  
se tiró sobre la fiera  
y con ella la castiga.

Y, bueno; así, todo. ¡Para qué vamos a decirles más!

### LA FERIA EN CARIÑENA

(De nuestro corresponsal, señor Díaz)

#### LA NOVILLADA

Lidiáronse dos novillos de Casas, nobles y bien presentados, actuando como único matador Alfonso Colly.

La actuación de éste fué difícil, a causa de las pésimas condiciones del piso de la plaza, completamente encharcado a causa de la lluvia pertinaz de estos días.

En su primero recibió varios revolcones, matando de cuatro pinchazos y varios intentos de descabello.

El segundo, de más tamaño y con más defensas, sembró el pánico entre la cuadrilla. Alfonso ligó algunos pases discretos, un poquito embarullado, y mató de una buena estocada, saliendo revolcado.

Lo mejor de la fiesta, indudablemente, fueron las cuatro bellísimas muchachas que presidieron la novillada: Matilde Tomé, Lolita Barellas, Maruja Lacosta y Josefina Ruiz, a cuál más bonita.

Esta tarde se celebrará la segunda novillada, con repetición de programa. Alfonso Colly matará dos novillos de Casas, más grandes y con más defensas que los lidiados hoy.

### En beneficio de nuestras carreteras

Como gestión primera, luego del acuerdo adoptado en la última sesión de la Comisión municipal permanente, el alcalde, señor Armisén, se dirigió ayer al delegado del Patronato de Turismo en Cataluña y Aragón, señor conde de Ruiseñada, para pedir que las carreteras de Zaragoza a Logroño y de Zaragoza a Canfranc sean incluidas en el próximo programa de trabajo del Circuito nacional de firmes especiales.

### DE ENSEÑANZA

#### VACANTES A CONCURSO

Vacante en la Normal de Maestras de Teruel la plaza de profesora numeraria de Física, Química e Historia Natural, y correspondiendo su provisión al turno de ingreso, se ha resuelto que la referida plaza se anuncie a concurso entre maestras normales procedentes de la Escuela Superior del Magisterio que en la actualidad se encuentren en expectación de destino y tengan reconocido este derecho y pertenezcan a la Sección de Ciencias, debiendo presentar sus instancias en el Ministerio en el plazo improrrogable de ocho días.

La prelación para el nombramiento será atendiendo el número del aspirante en la lista formada por la Escuela Superior al finalizar el curso en que terminó sus estudios, siendo preferidas las solicitudes, de promociones distintas, la que pertenezca a la más antigua.

En idénticas condiciones se anuncia la plaza de profesora numeraria de Gramática y Literatura castellanas, vacante en la Escuela Normal de Maestras de Soria.

#### NOMBRAMIENTOS

Ha sido nombrado, en virtud de concurso de traslado, catedrático numerario de Agricultura y Terminología del Instituto Nacional de Segunda Enseñanza de Pamplona, don Vicente Villumbrales Martínez, que desempeñaba igual cargo en el Instituto de Palencia.

#### ASIGNACION DE HABERES

Se asignan los dos tercios de la dotación correspondiente a las respectivas vacantes, al ayudante interino del Instituto Nacional de segunda enseñanza de Teruel, don Bartolomé Muñoz, con cargo al haber del auxiliar que desempeña en el expresado Centro la cátedra vacante de Agricultura y Terminología industrial y científica.

## GRAN HOTEL

TÉ

LUNES-MARTES-MIERCOLES-VIERNES  
a 3 pesetas

Jueves, TE DE MODA

### LA NUEVA ORDENACION AGRO-PECUARIA

#### Los servicios agrícolas provinciales

Nos ha remitido don Emilio Vellando Vincent, presidente de la Asociación de Ingenieros Agrónomos, un interesante folleto acerca de las «Orientaciones agrícolas provinciales».

Expone en el mismo atinadas consideraciones acerca de la investigación, experimentación, divulgación y enseñanza, indicando sus diversas actividades y modalidades, siempre referidas al progreso agrícola.

Trata también de los servicios de ganadería, esbozando sus orientaciones en selección de razas nacionales, paradas provinciales, importación y cría de ganado, concursos de ganados, acción profiláctica, seguros de vida y accidentes del ganado, mataderos sociales y trenes ganaderos.

Después, respecto a la acción económico-social, hace indicaciones acerca de las Cajas de Ahorro, Crédito, Mutualidades de Seguros, arbitrajes y guardería rural.

Por último expone acertadas observaciones sobre el personal para los servicios agropecuarios.

### Boletín meteorológico

#### EL TIEMPO QUE HACE

Tras la tempestad, la calma, y después del pequeño temporal del pasado miércoles, cambió el viento, despejando la atmósfera, y se disipó el estado nuboso, manteniéndose el cielo despejado durante todo el día.

Por la noche, el viento fuerte y frío aumentó la inclemencia del día, que desde el atardecer fué francamente despacible.

La inestabilidad del tiempo persistirá aún, confirmando su fama el mes en curso.

Las máximas ayer registradas fueron 23 grados al sol y 14 a la sombra.

### Piense Usted en sus bronquios

Reflexione en el triste porvenir que espera al enfermo de la respiración. No deje Ud. de cuidar una pequeña tos, un constipado, porque así es como empiezan las enfermedades bronco-pulmonares que acaban con los más robustos.

Fuera: las Pastillas Richelet

En casa: el Pectoral Richelet

tal es la fórmula saludable a la que debe Ud. recurrir imperiosamente durante la mala estación, si no quiere Ud. toser más, recobrar el sueño y respirar a plenos pulmones el aire puro y vivificante.

Venta en farmacias y droguerías; las Pastillas a 1'85 caja. Gratuitamente le envía re un folleto VIAS RESPIRATORIAS si lo pide al Laboratorio Richelet, San Sebastian.

CRONICA MADRILEÑA

EL TEMA DE MODA

Lo que está ocurriendo con eso de la encuesta sobre el pensamiento de la juventud española, con tan excelente intención iniciada por «El Sol», lo tenía yo descontado. Todavía no han empezado a desatarse las respuestas que llenan ya varios cajones del referido periódico y ya se han expuesto en los demás diarios de Madrid treinta y tantas opiniones acerca de la encuesta.

Yo me acuso de haber sido el primer opinante, y espero que me disculpará la misma inquietud literaria y periodística, que no se compagina bien con las demoras y las antesalas. Pero mi intervención no tenía más objeto que facilitar la encuesta, procurar que se abriesen todas las puertas posibles a la juventud, evitando que una falsa representación juvenil se abrogue la representación de todos los jóvenes españoles cuyas iniciativas puedan ser útiles al pueblo que les dió la primera luz.

Lo inexplicable son los artículos de algunos escritores ceñidos y cansados, para quienes cualquier afán de juventud es un atentado a la limpidez de la literatura y a la moral de las costumbres.

¿Han leído ustedes bien? Hay que contener los ímpetus de la vanguardia y consagrar otra vez a la retaguardia, ávida de nuevos agasajos y celosa de las avanzadas. Esta es, al menos, la opinión de unos cuantos varones floridos de puerta de Academia.

Pero cuando se habla así impunemente es que falta un buen espíritu de contradicción. Y ese espíritu no puede estar más que en un sector de la juventud formado al compás de este momento social, político y artístico. Mientras la llamada juventud revolucionaria no pasa de la extravagancia, copiada del extranjero, y haya escritores de positivo talento pertenecientes a ella que gasten su tiempo literario y periodístico en aconsejar la inhibición política a las nuevas generaciones; mientras en los cenáculos se cultive más el desdén que el entusiasmo, y se prefiera una hora de deporte a un instante de emoción espiritual, las barreras humanas de la madurez y de la ancianidad ilustres seguirán oponiendo una tenaz resistencia a los embates de los veinticinco años.

Aunque, de todos modos, es vergonzoso que en cuanto se halla de vanguardia, de novedad, de nuevas formas, se asomen a las ventanas de sus torres arruinadas los fracasados hidalgos de la pluma para conceitar las iras populares contra el mocerío renovador.

No me cansaré de decirlo, y conste que me molestan los sermones en la Prensa: la libertad de opinión en la juventud, destacará a la verdadera juventud de hoy, que no sabemos a estas horas cuál es, por culpa de las cornejas clásicas y de los selectos de ciertas tertulias.

Esperemos, sin embargo. «El Sol» ha tomado eso de la encuesta con mucho calor, y tiene la suerte de contar con el comentario favorable, adverso o simplemente ponderado, de todos los que movemos la pluma sobre las cuartillas unas cuantas horas al día.

Pero, ¿tan difícil es la generosidad de unos y la modestia de otros? El sufragio universal dirá si el caciquismo, al fin, se bate en retirada.

ARTURO MORI

UNA EXCEPCION DEL DESCANSO DOMINICAL

La recepción y acarreo de la remolacha

Por el gobernador civil de la provincia se ha publicado esta circular:

«Teniendo costumbre todos los años el Consejo de Trabajo de autorizar la excepción del descanso dominical para las faenas agrícolas de recolección y acarreo de remolacha, solicitado por fábricas y cultivadores, por estar comprendidas estas faenas en la excepción determinada en los apartados 4.º y 5.º del art. 11 del Reglamento de 17 de diciembre de 1926 para la aplicación del Real decreto de 8 de junio de 1925, relativo al descanso dominical, y cuya excepción alcanza también a la apertura de las básculas en el apartado 6.º del art. 11 de la disposición antes citada, advierto a los agentes de mi autoridad que, tanto a los cultivadores de remolacha como a las fábricas, se les ha autorizado para que hagan sus habituales faenas desde las siete de la mañana hasta las doce, durante los domingos comprendidos en la época de la recolección de dichos productos.

Los obreros que se empleen en dicha excepción serán los estrictamente necesarios y trabajarán sólo las horas que se han señalado como indispensables, dándoles la compensación necesaria de descanso en otro día de la semana, que podrá reducirse al número de horas que hubieran trabajado en domingo.

Ninguna excepción será aplicable a mujeres ni a menores de 18 años.»

ZARAGOZA, CIUDAD DE TURISMO

Así lo asegura el conde de Ruiseñada

En el «hall» del Gran Hotel, prometedor para el periodista de intervjués interesantes, hemos encontrado al joven conde de Ruiseñada, hijo del conde de Güell, prestigiosa personalidad de la aristocracia barcelonesa.

El conde de Ruiseñada, con su designación de subdelegado del Patronato de Turismo en Cataluña, Aragón y Baleares, es una figura preeminente en el turismo nacional y su opinión de nuestra región desde un punto de vista de prosperidad turística había de ser muy interesante.

Presentes en el momento de nuestra charla estaban con el conde de Ruiseñada diversas personalidades zaragozanas que acudieron a cumplimentarle.

—Nuestra curiosidad—dijimos al conde—es conocer detalles relacionados con el porvenir turístico de Aragón.

—Primero he de decirles a ustedes que me hallo complacido en esta tierra. He podido apreciar, en mi excursión automovilista, que Zaragoza reúne envidiables circunstancias para que sea la ciudad turística por excelencia. Buena situación, tesoros artísticos, bellezas naturales, un confortable hotel... pero falta algo por hacer. Primeramente, debemos encauzar nuestro esfuerzo a conseguir la inclusión de las restantes carreteras aragonesas en el segundo proyecto de firmes especiales.

—Precisamente—interrumpimos—nos hemos ocupado en la Prensa de este asunto de primordial interés.

—Sí. Conozco la campaña que en el sentido de mejoramiento de carreteras ha hecho LA VOZ DE ARAGON, y me satisface manifestárselo así, porque he observado que es el periódico regional que más se preocupa de las cuestiones turísticas.

—En efecto. Hemos creído que Zaragoza, para hablar de turismo, debe, primeramente, ponerse en condiciones para recibirlo, pues hoy día no se concibe un turismo sin vías excelentes.

—Yo mismo he comprobado las deficientes condiciones en que la carretera de Navarra está, y créame que será ésta la primera labor del Patronato, ya que, además, sé que los organismos oficiales de la localidad se han pronunciado en idéntico sentido.

—¿Debemos esperar que los proyectos de auto-vías lleguen a efecto?

—No sé. Dudo que éstos tengan pronta realización. ¡Son tantos los factores financieros y los obstáculos que han surgido a su desenvolvimiento!... Además, con un plan completo de trazados de firmes especiales, las auto-vías llegarán a no tener razón de ser.

—¿Qué planes tiene el Patronato de Turismo respecto a Zaragoza?

—Desde luego, de acuerdo siempre con el Sindicato de Iniciativa, entidad que ha dado el impulso más dificultoso a esta complicada tarea, seguirá laborando para que Zaragoza ocupe el lugar que le corresponde en la clasificación turística nacional. Propaganda y mucha propaganda. Quizás más adelante pensemos en instalar en la ciudad un «bureau» de información al estilo de los que tenemos funcionando en poblaciones de puertos y fronteras. Actualmente, la Junta provincial de Turismo está llevando su gestión por muy buen terreno y pronto quedarán designadas las delegaciones locales de Tarazona y Daroca, que ya han sido solicitadas.

—¿Ha sido beneficiosa para el país la creación del Patronato de Turismo?

—Sólo se decirle que en el corto tiempo de funcionamiento sus resultados han sido bien notorios. Claro es que este año ha sido para España el de más intensidad turística con motivo de las Exposiciones, pues es de esperar que en lo futuro no decrezca esta iniciación, ya que la actual organización que poseemos nos coloca en un plan de intercambio y atracción muy digno de tenerse en cuenta.

—¿No existe incompatibilidad entre los Patronatos de Turismo y los Sindicatos creados para el mismo fin, pero sin carácter oficial?

—Al contrario. Reconozco que sin los últimos hubiera sido mucho más difícil la labor del Patronato oficial, porque los Sindicatos tenían ya reunida, en el momento de la fundación de éste, una completa fecha de las disponibilidades y necesidades del turismo y la adaptación a su región correspondiente. Los Sindicatos son nuestras hijuelas y sobre ellos la acción del Patronato era tutelar.

—¿El motivo de su viaje?

—Puramente de inspección y cambio de impresiones. Vine ayer con mi señora, desde Bilbao, y regresamos hoy a Barcelona, pero pronto volveré a Zaragoza nuevamente para estudiar varias iniciativas que tengo en cartera.

Y nos despedimos del amable conde de Ruiseñada, que tan optimista se nos muestra del porvenir turístico de nuestra ciudad.

Quando salimos del hotel, nuestro pensamiento dió vueltas otra vez a la carnela eterna: El turismo es problema de alberques y de carreteras.

H.

350 plazas de Auxiliares de Hacienda

No se exige título. Edad, 16 años. Ambos sexos. Solicitudes hasta el 4 diciembre. Exámenes, 1.º marzo 1930. Preparación a cargo de don Adolfo Usón, jefe de Contabilidad de esta Delegación de Hacienda; don Juan J. Giménez, jefe de Negociado del Cuerpo Pericial y don Ramón Castillo, oficial del Catastro. Esta ACADEMIA ACADEMIA tiene a disposición del que lo solicite relación de los numerosos alumnos ingresados en convocatorias anteriores.

Domicilio: MAYOR, 9, segundo-Zaragoza

Informes Comerciales:

sobre cualquier plaza de España y Extranjero, a precios reducidos. (Los suministramos SUELTOS, sin aumento de precio). Cobro de créditos, registros de patentes y marcas.—Recaudaciones municipales.—Documentos para oposiciones.—Administración de fincas

Centro Administrativo Aragonés

Apartado de Correos 412

San Miguel, 19 :: ZARAGOZA :: Teléfono 29-71

CAJA DE AHORROS Y MONTE DE PIEDAD DE ZARAGOZA

Unico establecimiento de su clase en la provincia FUNDADO EN 1876

Funciona bajo el Patronato, Protectorado e inspección del Gobierno y con arreglo a los preceptos de garantía establecidos en el decreto-ley del 9 de abril de 1926.

Los beneficios que obtiene aumentan anualmente las reservas y, como es consiguiente, la seguridad de las cantidades que se le confían.

En 30 de abril de 1929 tenía en circulación . . . . . 38.073 libretas

En igual fecha, el capital de los imponentes era de . . . . . 46.014.754'39 ptas.

En 1928 les ha abonado por intereses . . . . . 1.251.267'22 ptas.

Concede préstamos con garantía de valores públicos e industriales, y con la de alhajas, muebles, ropas y efectos análogos en condiciones económicas ventajosísimas para los prestatarios.

Para facilitar a los imponentes la colocación de sus ahorros, esta Institución se encarga gratuitamente de la compra de valores por orden de aquéllos.

Fuera de la capital no tiene sucursales ni representantes.

Oficinas: San Jorge, 10. - San Andrés, 14 y Armas, 30

DICE EL ALCALDE

AGUA CLARIFICADA

El vecindario de Zaragoza experimentó ayer, desde las primeras horas de la mañana, la agradable sorpresa de ver salir por los grifos de las fuentes agua, si no clara, por lo menos no tan turbias como aquella otra a la que ya estábamos tan acostumbrados.

Esta simpática variedad en el tono de color del agua se debió a que desde ayer precisamente quedaron en servicio dos de los nuevos depósitos de Casablanca, para sustituir a los actuales, que se retirarán de servicio, para su reforma.

El alcalde, al ser ayer interrogado por los periodistas sobre este transcendental servicio público y sus careadas mejoras, respondió que aunque con esos depósitos podrá tenerse el agua decantada, esta mejora contra las turbias no podrá presentar toda su eficacia mientras no se eliminen todos los sedimentos acumulados en la red de tuberías, mediante una eficaz limpieza del barro depositado durante tantos años como están en servicio.

Con este objeto, y en las zonas que lo permiten, se han empezado los trabajos necesarios para la limpieza de las tuberías, trabajos que durarán algún tiempo, y que con el fin de no causar molestias al vecindario se llevarán a cabo sólo durante la noche por el personal del servicio de aguas.

Como pueden ver nuestros lectores, no son todo lo optimistas que fuera de desear.

Sin exageraciones, que en este caso son francamente lamentables, el alcalde nos transmite sus convicciones, llenas de seguridad: el problema del agua en Zaragoza lleva camino de realizarse, no inmediatamente, pero de realizarse al fin, que es lo que todos deseamos.

En una buena mesa no puede faltar un buen pan.

PANADERIA BILBAINA

A los 87 años cobraba una peseta diaria

El consejero delegado de la Caja de Previsión Social nos remite una nota para darnos cuenta de que una anciana que ha permanecido insepulta en una casa de la calle del Portillo, por falta de medios para su enterramiento, era beneficiaria de la Obra de Homenajes a la Vejez, por lo que percibía, desde el año pasado, una peseta diaria, cantidad que ha cobrado regularmente, por mensualidades vencidas, hasta el día 2 del corriente. La citada anciana tenía 87 años.

DE HACIENDA

PRESUPUESTOS

Se comunica al Ayuntamiento de Oseja puede poner en vigor el presupuesto ordinario para el 1930.

—Se devuelven, a fin de que consignen el treinta por ciento de los sueldos de los médicos titulares para los servicios de matronas, los presupuestos de Torrehermosa y Torralba de los Frailes.

—Se han recibido los presupuestos ordinarios para el próximo ejercicio 1930, de los municipios de Torrehermosa, Urra de Jalón, Villanueva de Jiloca, Tobed y Orera de Calatayud.

REMISION DE DOCUMENTOS

El alcalde de Lumpiaque remite padrones de vehículos de tracción mecánica.

—Remite el alcalde de Gallur tres cédulas de notificación firmada.

—Los alcaldes de Farlete, Murillo, Ainzón, Tabuena, Alborge, Villarroya de la Sierra, Gallur y Fuentes de Ebro remiten altas y bajas de contribución industrial.

—Han remitido los alcaldes de Borja, Planas, Uncastillo, Lucena, Mequinenza, Pina de Ebro, Embid de la Ribera Belchite, Daroca y Azuara, reparto de riqueza rústica.

—Los alcaldes de Almonacid de la Cuba y Pozuel de Ariza remiten padrones de riqueza urbana.

—Remite el alcalde de Ejea tres certificaciones de aprovechamientos forestales.

—El alcalde de Borja remite cuatro reclamaciones de fincas de urbana.

—Han remitido los alcaldes de Cariñena, La Almunia, Maluenda, Torrelapaja, Cerveruela, Magallón, Alfajarín y Godojos, oficios relativos a matrícula de contribución industrial.

—El alcalde de Torrelapaja remite padrón de edificios y solares.

ALTAS Y BAJAS DE AUTOMOVILES

Se han registrado las siguientes:

Altas: las de don Tomás Castellano, don Jesús Ferrer, don Emilio Pineda y don Eusebio Casas.

Bajas: las de don Eugenio López, don Joaquín Guiral y don Mariano Cebrián.

# INFORMACIONES DE MADRID

## LA JORNADA DEL PRESIDENTE

**Se trata de llevar a cabo una honda transformación en la vida económica de España de una manera severa**

### EL PRESIDENTE, ENFERMO

MADRID. — El jefe del Gobierno, por encontrarse acatarrado, no abandonó el lecho durante la mañana.

A las tres de la tarde se levantó el general Primo de Rivera. Después despachó con el conde de los Andes y con el secretario de Asuntos Exteriores, señor Palacios.

### POR LA TARDE RECIBIÓ EL PRESIDENTE A LOS PERIODISTAS

El marqués de Estella recibió por la tarde a los periodistas, a quienes dijo:

—He recibido una extensa audiencia diplomática.

En primer lugar me ha visitado el embajador de Bélgica, cuya visita ha sido de mera cortesía.

A continuación recibió al ministro de Perú en España, doctor Leguía, que me ha dado cuenta de la brillantez que han revestido los actos celebrados durante la Semana de Perú de la Exposición Ibero-Americana de Sevilla y de su regreso a su país.

Me entregó una Memoria relacionada con la cría de lana en Perú, obra del coronel Estorni. Esta Memoria estuvo expuesta en la Exposición Ibero-Americana y es de gran importancia. Yo se la llevaré al ministro de Economía Nacional, para que sea estudiada detenidamente.

También recibí a la esposa del secretario de nuestra Embajada en Estocolmo, señor Maicas, la que me trajo una visita de una familia amiga que reside en aquella capital.

Sostuve una conferencia con el señor Park, cónsul en Bayona, acerca de los núcleos de trabajadores españoles y de su situación en el Mediodía de Francia.

Me ha visitado el señor Madrazo, cónsul de España en Camagüey, quien ha venido con uso de licencia, por enfermo.

El ministro del Ecuador me ha visitado, dándome detalles de que en los "cines" de su país se está rodando, actualmente, una película relacionada con la independencia española, cuyos asuntos están muy cariñosamente tratados, habiéndose realizado muchas escenas con cordialidad y cariño para la madre Patria.

He disfrutado de unos momentos muy agradables con el doctor Mejía, el único español tripulante del "Conde Zeppelin", en su viaje alrededor del mundo, quien me ha pintado la emoción que sintió al pasar sobre el suelo español, lo que se hizo por deferencia para nosotros.

Finalmente, he recibido al embajador en Lisboa, señor Almeida, que marcha a tomar nuevamente posesión de su destino.

De otras noticias les diré que he terminado el estudio del proyecto de estructuración agropecuaria, que en cuanto sea conocido por el rey lo llevaremos a la "Gaceta", y creo que podrá hacerse dentro de cuatro o cinco días.

He despachado con el señor Palacios algunos asuntos pendientes.

También he observado las cotizaciones de Bolsa, que me han causado una impresión muy favorable.

Seguramente que el alza de nuestra moneda se debe a las declaraciones hechas anoche por el ministro de Hacienda; mejor dicho, a las determinaciones del Consejo de ministros.

Pueden decir que tenemos el propósito de llevar a cabo una honda transformación en la vida económica de España, de una manera severa suprimiendo todo lo que es superfluo, accidental e injustificado, pues queremos sanear la moneda y que sufran un alza los valores por todos los medios posibles.

## PRIMO DE RIVERA HABLA DESDE "LA NACION"

**Un comentario en torno a un libro de Villanueva, a la supresión del presupuesto extraordinario y a los rumores de crisis**

### La censura tiene para el libro un criterio más amplio que para el periódico

#### LA SUPRESION DEL PRESUPUESTO EXTRAORDINARIO

MADRID. — El órgano del Gobierno, "La Nación", publica en su número de esta noche unas extensísimas declaraciones del general Primo de Rivera.

Dice que el acuerdo del Gobierno adoptado anoche sobre la supresión del presupuesto extraordinario, es un asunto gratísimo para todos.

El Gobierno tenía previsto que se podría llegar a esta medida y el ministro de Hacienda ha realizado esta obra digna de su talento, laboriosidad y celo.

#### EL LIBRO DE DON FRANCISCO VILLANUEVA

Respecto al libro de don Francisco Villanueva, "El momento constitucional", dice que aparecen en él copias de documentos y comentarios, de los cuales muchos habían sido censurados al tratar de hacerlos públicos en la Prensa. Sin embargo, el Gobierno mantiene su anunciado criterio de permitir publicar en el libro lo que prohíbe en el periódico, cuando no hay un exceso, y no lo hay en este caso en que el autor, con un dominio de sí mismo y con insuperable talento, enjuicia, desde sus puntos de vista, la situación política que, naturalmente, no es de su gusto.

De la exactitud del comentario e interpretación de la expresada política, da muestra el párrafo en el que el autor niega la enfermedad de don Carlos Vergara, y ya se ha visto que, desgraciadamente, este señor se ha muerto.

También dice que bastó un pobre conflicto estudiantil para derogar el art. 53 de la reforma universitaria, tan tercamente defendido por el ministro de Instrucción Pública, virtualmente dimitido.

Ni el ministro, ni nadie del Gobierno se puso terco ni dió importancia al incluir en la Ley tal artículo, ni tampoco hubiera tenido empeño en mantenerlo, al no haberlo elegido los revoltosos por banderín, por lo que no se pensó derogarlo hasta no haberse restablecido completamente la disciplina, de la que buen número de catedráticos y escolares ofuscados se apartaron, con fines bien distintos de la derogación de un artículo que nació muerto, porque nadie se acogió a él y porque, a decir verdad, el Gobierno ni el propio ministro de Instrucción Pública no lo vieron nunca con simpatía.

Fué algo desconocido o inadvertido de la trascendencia que había de alcanzarle a favor de las imperfecciones del mecanismo parlamentario que la asamblea procuraría corregir, aunque no se ha logrado completamente.

Si todos los sectores sociales pudieran sentirse agraviados por cualquier medida de la Dictadura y tuvieran fe en el espíritu de justicia que imprime a sus resoluciones, en lugar de lanzarse a una actitud de protesta airada o de rebeldía abierta ante la que ningún Gobierno digno puede doblegarse, se ahorrarian muchas contrariedades al país.

Afortunadamente, la Dictadura no ha claudicado nunca ante actitudes violentas; de lo contrario no sólo no existiría, sino que hubiera liquidado su existencia con muchos daños para el país.

En cuanto al indudable daño inferido al crédito español por las estrambóticas votaciones de la Academia de Jurisprudencia y Colegio de Abogados de Madrid, que también se alude en el libro de Villanueva, cada uno lo interpreta a su manera, y yo lo atribuyo al pánico que produjo fuera de fronteras el supuesto absurdo que la distancia dió, sin duda, por posible, para algunos que pudieran gobernar sus elegidos.

Primo de Rivera añade que Villanueva es un enamorado del sistema parlamentario y del sufragio universal, porque estima que sobre este sistema debe resucitar la vida nacional.

Yo estimo, por el contrario, que todo lo que no sea un Parlamento integrado de clases que compartan la soberanía con la Corona, sin exclusión de un sector de elección directa, es entregar la vida nacional a la política de interrupciones e intrigas, que tanto daño nos han hecho.

#### LOS RUMORES DE CRISIS

Por último, el presidente dice que se ha enterado de los absurdos rumores de crisis que por ahí corren, fundados en la fantástica creación del Ministerio del Aire y la supresión del Ministerio de Trabajo y sustituciones a granel de los ministros, por los que la fantasía ha elegido.

En lo referente al Ministerio de Trabajo, no falta un propósito de perversión, porque tal

dislate es lógico que inquiete al gran sector que en ese Ministerio encuentra garantías y progreso profesional. A muchos parece que les duele que el obrerismo manifieste mejor sentido que otros sectores del país, no mostrando enojo contra un Gobierno que no admite ni adulaciones ni claudica ante ninguna fuerza y que vela por todos los derechos.

Cuando tuviera que haber crisis (palabra exótica en nuestro régimen), los primeros en saberlo serían el rey y el interesado, e inmediatamente la opinión, con la declaración y clara explicación, como en el caso del señor Yanguas.

Además me considero plenamente satisfecho de mis colaboradores y antes agradecido a su labor.

Con esto se pondrá coto a tantas conversaciones de los maldicientes y a tantos comentarios con que tantas personas se han dejado impresionar.

Visite usted la instalación automática, única en España, de la

## PANADERIA BILBAINA

### VIDA PALATINA

**El rey ha estado en El Escorial orando ante la tumba de su augusta madre**

### REGRESA DE BARCELONA LA INFANTA ISABEL

MADRID. — Esta madrugada regresó de Barcelona la infanta doña Isabel, que ha estado en palacio para saludar al rey.

El monarca invitó a la infanta a almorzar en el regio alcázar. Durante el almuerzo la infanta Isabel dió cuenta a don Alfonso de las atenciones recibidas en Barcelona y de los agasajos de que ha sido objeto.

### EL REY EN EL ESCORIAL

El monarca, al cumplirse hoy el noveno mes del fallecimiento de su augusta madre, ha estado en El Escorial orando ante el pútrido donde descansan los restos.

### DESPACHO DEL REY

Esta mañana han despachado con don Alfonso los ministros de Fomento, Trabajo y Economía.

### EN EL SUPREMO DE GUERRA Y MARINA

**Vista de una causa por el delito de resistencia a la autoridad**

### CONTRA EL CABO FIDEL CASANOVAS

MADRID. — En el Consejo Supremo de Guerra y Marina se ha visto la causa seguida contra el cabo Fidel Casanovas, acusado de supuesto delito de resistencia a la autoridad.

Según el informe del fiscal, este individuo, alegando su condición de militar, se negó a entregarse a los agentes de la autoridad.

El Consejo de Guerra celebrado en Barcelona dió sentencia absolutoria.

Como hubo disenso se llevó la causa al Supremo.

El fiscal, en la sesión de hoy, ha solicitado la pena de seis meses, y el defensor la absolución de su patrocinado.

### LO QUE DICE LA "GACETA"

**Concesión de la gran cruz de Beneficencia al general Martínez Anido**

### OTRAS DISPOSICIONES

MADRID. — En la "Gaceta" aparecen las siguientes disposiciones:

**Presidencia y Asuntos Exteriores.** — Convenio del opio firmado con ocasión de la segunda Conferencia del Opio en Ginebra el 19 de febrero de 1925.

**Presidencia del Consejo de ministros.** — Real decreto concediendo la Gran Cruz de Beneficencia, distintivo blanco, a don Severiano Martínez Anido, ministro de la Gobernación; declarando que los proponentes que asistan al concurso para el "Servicio Nacional de Radiodifusión" pueden presentar libremente todas las proposiciones que a su juicio ofrezcan garantía de buen servicio, quedando obligados a aceptar y cumplir todo el pliego de condiciones, y disponiendo que el acto del concurso se verifique el día 10 de febrero próximo.

**CALENDARIOS MARCO**

**CALENDARIOS**  
de pared, papeleras y almanaques de bolsillo, mil clases diferentes, de todos los precios, en la

**Imprenta MARCO**

Unica Casa productora en Aragón  
- Primera en España en Pay-Pays -

Calendarios de pared, con mensual, a Ptas. 20 ciento.  
Pay-Pays, en colores, dibujos surtidos, a Ptas. 40 millar.

Perena, 3. - Teléfono 39-05. - ZARAGOZA

CONSTRUCCION DE ARCAS PARA VALORES Y APARATOS PARA PESAR

**JULIAN FRON**  
Antiguo maestro de la Casa L. Colás



PUNTES-BASCULAS de todos los sistemas, para carros, camiones, vagones. BASCULAS PORTATILES. BALANZAS Y ROMANAS de todas clases. PRENSAS para copiar y empacar paja y alfalfa.

ARCAS para guardar valores y libros contra el robo, fuego y explosivos. ARCAS sin llave. Cámaras blindadas e instalaciones completas para Bancos.

Unica casa que fabrica la construcción sistema L. Colás.  
SAN PABLO, 163. — ZARAGOZA

**No dejarse engañar!!**

Esta importante casa venderá sus PIELS ESTE AÑO mucho más baratas que nadie.

ABRIGOS DE ASTRAKAN, VISON, PETIT-GRIS, PESKANIKI, CASTOR, PUNAS DE ASTRAKAN, CARAKUL, EPLE, RASE y TASMANI, desde pesetas 100 a 30.000.

PIELS SUELTAS, desde 1,50 pesetas.

Las SEÑORAS que deseen reformar sus abrigos a precios módicos y en tiempo oportuno, pueden d... el encargo en seguida.

**LA PARISIEN--Alfonso I, 27**

# NOTICIAS DE TODA ESPAÑA

**Presidencia y Asuntos Exteriores.** — Real decreto concediendo la gran cruz de Carlos III al marqués de Castellidorsús; la gran cruz de Isabel la Católica a don Nicolás Díaz y Moledo, don Vicente Mora Arenas y don José Cruz Conde; la del Mérito Civil a don José Pousá y Gil.

**Hacienda.** — Real orden autorizando a la Dirección General de la Fábrica de Moneda y Timbre para adquirir por gestión directa 100.000 kilogramos de carbón de cok, y los que se estimen necesarios hasta un máximo de 50 por 100 más, en concepto de consignación extraordinaria; 25.000 kilogramos de carbón de hulla, y los que se estimen necesarios hasta un máximo de 50 por 100 más, en concepto de consignación extraordinaria y diversos motores con destino a continuar la electrificación de los talleres de acuñación de moneda de esa Fábrica.

**Instrucción Pública.** — Real orden concediendo a la Junta municipal de Ceuta la subvención de 27.000 pesetas por el edificio construido en la barriada del General Sanjurjo con destino a tres escuelas unitarias para niños, niñas y párvulos; aprobando los planos formados por el arquitecto don Manuel López Mora para la construcción, por el Ayuntamiento de Fuentidueña de Tajo, de un edificio con destino a dos escuelas unitarias, una para niños y otra para niñas, con viviendas para los maestros y concediendo la subvención de 10.000 pesetas por cada una de dichas escuelas; disponiendo se anuncie a concurso la provisión de la plaza de secretario general de la Universidad de Barcelona.

## FIRMA REGIA

### Creación de las insignias de corporaciones

#### DECRETOS DE FOMENTO Y TRABAJO

**MADRID.** — Ha sido facilitada la siguiente lista de decretos firmados por el rey:

**Fomento.** — Aceptando la donación que hacen al Instituto Español de Oceanografía para la instalación del laboratorio de Baleares que de él depende, la Diputación de dicha provincia y el Ayuntamiento de Palma de Mallorca, de un edificio y anejos libres de toda carga y gravamen.

**Jubilando al ayudante mayor de Obras Públicas don Diego Santisteban.**

**Varios decretos aprobados en los últimos Consejos de ministros.**

**Trabajo.** — Creando la insignia de Corporaciones.

**Nombrando inspector jefe del Cuerpo de Ingenieros geógrafos a don Antonio García del Real.**

**Idem ingeniero jefe de primera de dicho Cuerpo, don Jerónimo Pedro Batet.**

**Idem ingeniero jefe de segunda, a don Fernando Gil Martínez.**

#### MEDIDAS CONTRA LA MUSICA MECANICA

### Serán retirados los repertorios de los salones que no reserven sus derechos

#### SE FEDERAN LOS COMPOSITORES CON LOS PROFESORES DE ORQUESTA

**MADRID.** — Según los informes que hemos podido adquirir, los compositores de orquesta van a formar parte de la Federación Nacional, con los profesores de orquesta, para defenderse contra la invasión de música extranjera por procedimientos mecánicos.

La Sociedad de Autores ha acordado retirar los repertorios a aquellos salones que no reserven actualmente un sesenta por ciento de sus programas a obras dramáticas y musicales nacionales.

#### LOS SUCECOS DEL DIA

### Han sido descubiertos y detenidos unos ladrones de trenes

#### ROBAN EN COMBINACION CON UN VIAJERO DE TERCERA

**MADRID.** — El jefe de la estación de Mérida denunció que en el sector Badajoz-Mérida de la línea de M. Z. A. se habían cometido varios robos de mercancías.

Los autores del robo fueron descubiertos porque se averiguó que se cometían cuando prestaban servicio el guardafreno Manuel Romero y el mozo de tren Manuel Aperte, que estaban de acuerdo con el viajero Domingo Perojo. Este hacía sus viajes en tercera en los trenes en donde prestaban sus servicios los ferroviarios citados.

Aprovechaban aquéllos las paradas de más de una hora de los trenes de mercancías en la estación de Montijo, para desvalijar los fardos y transportar lo robado al coche en que viajaba su cómplice.

Los agentes de la brigada han podido recuperar la mayor parte de los objetos robados, consistentes en paraguas, tejidos, aceite y vino.

#### UN SUICIDIO

Un chófer llamado José Margallo, en un ataque de enajenación mental, se arrojó desde el cuarto piso de su casa al patio.

Se produjo tan graves heridas, que falleció pocos momentos después.

## UN TRAGICO SUCESO DE AVIACION

### Un avión en pleno vuelo pierde los planos y se precipita contra el suelo, muriendo sus dos ocupantes

#### En un vuelo de prueba

#### SE MONTA UN MOTOR HISPANO SOBRE UN AVION TIPO "GREGUET"

**SEVILLA.** — A las doce y cuarto ha ocurrido un trágico accidente de aviación, que ha costado la vida a dos oficiales aviadores.

En las primeras horas de la mañana se hallaban en los pabellones del aeródromo, y en uno de los talleres, los capitanes don José Martínez Mejía y su compañero Alfonso Esteban Arzuola, pertenecientes a la escuadrilla de Martín Prat.

Presenciaban el acoplamiento de un motor de doscientos caballos "Hispano Suiza" al aparato "Breguet 14", núm. 27. Antes de las doce quedó terminada la operación por los mecánicos y el aparato fué sacado del hangar y puesto en condiciones de iniciar el vuelo.

Ocupó el puesto del piloto el capitán Mejía, que llevaba como observador al capitán Esteban.

#### EL APARATO SE ELEVA NORMALMENTE

El avión tomó velocidad y no tardó en elevarse normalmente, dando una vuelta sobre la ciudad.

El capitán Mejía, que estaba casado con una hija del marqués de Halcón, había advertido a su señora que cuando volara por encima de su domicilio lo haría a escasa altura para saludarla.

Su esposa, cuando oyó el ruido del aparato, salió al balcón y saludó con un pañuelo a su esposo, quien contestó también en igual forma desde el aparato.

#### DE REGRESO EN EL AERODROMO

Luego se dirigió el avión al aeródromo volando por encima del campo de aterrizaje por espacio de algunos minutos y dando varias vueltas antes de iniciar el aterrizaje.

#### UN MOMENTO DE ANGUSTIA

El capitán médico afecto a la base aérea, don Santiago Maza, que se encontraba al lado de la barraca de bombardeo, y otros oficiales y soldados que se hallaban próximos,

vieron, horrorizados, cómo se desprendía la mitad de uno de los planos de la derecha del aparato.

Esta circunstancia determinó una rápida "caída de la hoja" del aparato que se encontraba a un centenar de metros, hasta que, cuando se hallaba a veinte metros de altura, entró en barrena estrellándose contra el suelo.

#### EN AUXILIO DE LOS AVIADORES

Rápidamente acudió el personal del aeródromo y los oficiales que habían presenciado el trágico accidente al lugar en donde había caído el aparato, procurando por todos los medios extraer los cuerpos de los infelices tripulantes del aparato.

Aquellos presentaban fracturas del cráneo, costillas, heridas con salida de vísceras y otras muchas contusiones y magullamientos.

Fueron recogidos en camillas y transportados a la enfermería del campo de aviación.

#### QUIENES ERAN LAS VICTIMAS

El capitán Mejía tenía 30 años. Era piloto desde hace ocho años y actualmente tenía la categoría de jefe de grupo y ayudante de escuadrilla.

El capitán Esteban era de Santander, tenía 30 años y estaba soltero y se hallaba alojado en uno de los pabellones del aeródromo.

#### ALGUNOS DETALLES DE INTERES

Un hermano del capitán Mejía (el teniente Fernando) se hallaba en el campo en el momento de emprender el vuelo y cuando el capitán iba a ocupar su asiento se acercó su hermano para rogarle que le dejara probar a él el avión.

El capitán se negó expresando el interés que tenía por hacerlo él personalmente.

Luego presenció, con el espanto fácil de comprender, cómo caía el aparato de su hermano, y al descubrir sus restos entre los del aparato destruido se desarrolló una emocionante escena.

Los cadáveres han sido depositados en la enfermería del campo, amortajados con unos lienzos blancos.

## Teatro-Cine Parisiana

Empresa SAGE.—Teléfono 1243

### Gran Compañía Hispano-Americana de BLANCOS y NEGROS COSMOPOLIS

Funciones a las seis y cuarto y diez y cuarto.

Éxito de todas las atracciones.

Éxito clamoroso de **WHITE and BLANK**

(formidable orquestina americana)

Éxito extraordinario de **RAFAEL ARCOS**

(Genialísimo humorista)

Éxito - Éxito - Éxito de **PILAR**

(Hermosa «esrella» de la canción y el baile)

El domingo, a las once de la mañana,

**Gran sesión deportiva**

Sensacionales «matches» de boxeo a base de los más destacados valores regionales.

## Agua sana y clara

SE OBTIENE INMEDIATA Y CONSTANTEMENTE POR MEDIO DE LOS

**FILTROS RAPIDOS**

de nuestro nuevo sistema patentado

Instalaciones en toda España

incluso la completa clarificación de toda el agua del

**Gran Hotel Zaragoza**

y Fábrica de Hielo del Mercado.

Aparatos para todos los rendimientos, desde el

necesario para una familia hasta el de

**UNA POBLACIÓN ENTERA**

Purificadores de Agua, Soc. Anón.

ESPECIALISTAS EN CLARIFICACION, PURIFICACION Y ESTERILIZACION

**MADRID**

**BARCELONA**

Representación en Zaragoza:

**JOSE RODRIGUEZ.—ALBA, 10**

## UN HOMENAJE POSTUMO

Momentos antes de ocurrir el accidente llegaba al campo de Sevilla, procedente de Cuatro Vientos, una escuadrilla de tres sexquiplanos al mando del capitán Mata, los que se encontraban en el aire al ocurrir el suceso y pudieron presenciarlo con el horror de su impotencia para evitarlo.

Apreciaron el accidente en toda su trágica importancia y cuando el cortejo doloroso de las víctimas del suceso se dirigía a la enfermería, los aviones de Cuatro Vientos volaron a escasísima altura describiendo pequeños círculos para tributar de este modo un homenaje póstumo a sus compañeros.

## INFORMACION DE BARCELONA

### El automóvil de "Bon" choca contra un tranvía, resultando herido el célebre caricaturista

#### PROXIMO CONSEJO DE GUERRA

**BARCELONA.** — En breve comenzará el Consejo de Guerra contra Juan Masip, Hilario Estalla y otros, por asalto y doble asesinato realizados en el Café España de Badalona, el día 12 de mayo de 1924.

#### LA CAUSA CONTRA JOSEFA FUERTES

**BARCELONA.** — En el Palacio de Justicia se decía que es muy probable que vuelva a verse la causa contra Josefa Fuertes, que dió muerte a su esposo en la calle de Trafalgar.

La sección primera de la Audiencia ofició a la Sala de gobierno que la causa había sido vista por un Tribunal integrado por tres magistrados en lugar de cinco, como le correspondía por ser causa en la que se pedían treinta años, o sea el equivalente de cadena perpetua.

Esta apreciación ha sido enviada al Supremo, para que resuelva lo pertinente.

#### EL CONGRESO DEL HIERRO

**BARCELONA.** — Esta tarde ha celebrado su última sesión el Congreso del Hierro.

Por unanimidad han sido aprobadas las conclusiones.

#### LA CONFERENCIA GREMIAL

**BARCELONA.** — En el Palacio de Proyecciones se ha celebrado con gran brillantez y solemnidad la inauguración de la II Asamblea Gremial española.

Se han pronunciado varios discursos.

#### "BON" HERIDO EN UN ACCIDENTE AUTOMOVILISTA

**BARCELONA.** — En la calle de las Cortes un automóvil conducido por el popular caricaturista "Bon" ha chocado contra un tranvía. "Bon" ha resultado con una herida en la cabeza de pronóstico reservado.

#### DEL PAIS VASCO

### Por fin ha fichado Marculeta por la Real Sociedad

#### UNA VICTIMA DE LA MISERIA

**SAN SEBASTIAN.** — Esta tarde fué recogido en las inmediaciones de la estación del Norte un individuo pobremente vestido.

Conducido a la Casa de Socorro falleció cuando se le iba a prestar auxilio.

La víctima se llama José Arrate, de 44 años de edad. Se encontraba sin trabajo, no tenía domicilio y se dedicaba a la mendicidad.

Parece ser que Arrate, que llevaba varios días sin comer, había sufrido, por la mañana, un ataque en la vía pública.

El cadáver ha sido conducido al cementerio.

#### MARCULETA HA FICHADO POR LA REAL SOCIEDAD. — LO QUE COBRARA

**SAN SEBASTIAN.** — Esta tarde ha firmado Marculeta la ficha por la Real Sociedad.

Marculeta ha firmado un contrato por tres años. Le han dado 5.000 pesetas del fondo de jugadores; 10.000 pesetas como anticipo reintegrable, descontándosele 100 cada mes y un sueldo anual que asciende a pesetas 7.000. Además se le ha proporcionado un empleo.

#### UNA "MOTO" CHOCA CONTRA UN CAMION

**SAN SEBASTIAN.** — Un joven de 19 años, llamado Errandonea, que conducía una "moto", chocó contra un autocamión cerca del Hospital, resultando con heridas de consideración.

#### EL ARBITRO STEIMBOG, DESCALIFICADO

**SAN SEBASTIAN.** — El Colegio de Arbitros ha descalificado, por quince días, al árbitro Steimborg, por haber demostrado escasa energía en el encuentro que dirigió el pasado domingo, celebrado entre el Logroño y la Real Sociedad.

EL DOCTOR MARAÑÓN

SAN SEBASTIAN. — Procedente de Santander ha pasado, con dirección a Viena, el doctor Marañón.

Se ha detenido en esta población para visitar a la señora de Bea, que sufre una afección al hígado.

SENTENCIA EN UNA CAUSA POR ASESNATO

BILBAO. — La Audiencia ha firmado la sentencia en la causa instruida contra José Eceiza, que asesinó a Baldomero Requejo.

Se le condena a 25 años de prisión y a 15.000 pesetas de indemnización.

VIARIOS ASUNTOS

Inauguración de la Casa regional de Murcia

LA MEDALLA-INSIGNIA DE LAS ORGANIZACIONES CORPORATIVAS

MADRID. — El autor de la medalla-insignia de las organizaciones corporativas es el artista don Alberto Ovejero.

La medalla es de tres categorías: de oro, plata y bronce. El cordón que la sujeta es azul y negro para los Comités Paritarios y Comisiones provinciales; azul y plata para las Comisiones Mixtas; azul y otro color, para las Corporaciones; azul, para los miembros del Consejo de Corporaciones, y oro para el presidente de dicho organismo; verde, para las Corporaciones Agrarias, y blanco, para los de la vivienda. En lugar de cordón llevará un cordón de bronce el subdirector de Corporaciones; de plata los directivos generales y de oro los ministros.

UN INICIATIVA FELIZ

Una comisión de Amigos de Cervantes ha visitado al alcalde para felicitarle por la iniciativa adoptada por la Corporación municipal, de instalar al lado del monumento erigido al príncipe de las letras una biblioteca popular.

INAUGURACION DE LA CASA DE MURCIA

Con asistencia del alcalde y de representantes de las provincias de Murcia y Albacete, se ha inaugurado la Casa regional de Murcia, en Madrid.

Pronunciaron discursos don José Maestre, hijo del exministro, y don Isidoro Lacierva. Fueron leídas numerosas adhesiones.

NO HABIA HECHO MAS QUE ENTRAR EN LA JAULA

CORDOBA. — Al penetrar esta mañana en la jaula de los ciervos del Parque zoológico el guarda Francisco del Pozo ha sido acometido por uno de los animales, que lo ha derribado violentamente contra el suelo.

El infortunado guarda sufre una herida profunda en el vientre, con salida del paquete intestinal.

Su estado es gravísimo, temiéndose que fallezca de un momento a otro.

IMPORTANTE ROBO EN UN ESTANCO

HUELVA. — Unos ladrones han penetrado en un estanco propiedad de Magdalena Andía, llevándose una importante cantidad en metálico.

La policía practica gestiones para lograr la detención de los autores del hurto.

EXTRANJERO

Tardieu ha leído en la Cámara la declaración ministerial

EMITIRA UN EMPRESTITO DE 3.600 MILLONES

PARIS. — La sesión de la Cámara de Diputados había despertado extraordinaria expectación. Mucho antes de la hora anunciada para comenzar, ya se encontraban completamente ocupados todos los escaños y tribunas.

En medio de un silencio solemne, Tardieu ha dado lectura a la declaración ministerial.

En ella se recuerda que el Gabinete se constituyó para dar fin a la crisis más larga que se ha registrado en la tercera República, añadiendo que el Gobierno no quiere referirse para nada al pasado, pues sólo le preocupa el porvenir.

Anuncia que el nuevo Gobierno realizará ante todo una obra constructiva, concediendo preferente atención a la política exterior, y que con la mejor voluntad confía en resolver el grave problema de la liquidación de la guerra, reforzando las bases.

El Gobierno estima que debe acometerse una organización decisiva de las fronteras, y asegurar la libertad de comunicaciones con las colonias.

Dice que aplicará reglas relacionadas con los problemas de política exterior, y que tratará de la evacuación de la tercera zona de Renania.

La declaración ministerial consagra un extenso apartado el desarrollo de la propiedad nacional por medio de trabajos únicos y obras de higiene.

Para ello destina seiscientos millones a la red de carreteras, y créditos importantes para diversos trabajos.

También anuncia el propósito de emitir

un empréstito de 3.600 millones para el desarrollo de las colonias.

SE REUNEN LOS GRUPOS PARA CAMBIAR IMPRESIONES

PARIS. — Después de la sesión se han reunido los diversos grupos que integran las Cámaras para acordar la actitud a seguir frente al nuevo Gobierno.

Parece ser que, en general, existe una tendencia a sostener una actitud expectativa.

PRUEBAS DE UN AVION GIGANTE

BERLIN. — Se han verificado de un monoplano "Junker" gigante. Tiene 53 metros de envergadura y 23 de longitud; sus alas tienen una superficie de 300 metros cuadrados.

El avión está equipado con cuatro motores de 550 caballos de fuerza.

Las cabinas de los pasajeros van debajo de las alas, que tienen forma de V.

En las pruebas verificadas el aparato ha volado durante quince minutos, haciendo un aterrizaje perfecto.

DESORDENES ESTUDIANTILES

VIENA. — Durante la ceremonia de la toma de posesión del nuevo rector de la Universidad, nombrado para el año escolar, se han producido desórdenes entre estudiantes socialistas y racistas.

Mientras los estudiantes socialistas cantaban la "Internacional", los racistas entonaban el himno nacional alemán.

La policía ha detenido a quince estudiantes socialistas.

LA RESIDENCIA DEL PRINCIPE HEREDERO ITALIANO

TURIN. — Con respecto a la futura residencia del príncipe de Piamonte, la "Gaceta del Popolo" cree poder afirmar que aun después de su boda, el príncipe residirá en Turin.

EL ALEMANIA HAY MUCHOS PERROS

BERLIN. Una reciente estadística de cuenta de que en Alemania hay 3.002.512 perros, de los cuales 187.519 están en Berlín.

ULTIMA HORA

En la Cámara francesa se suspende la discusión de la declaración ministerial por 310 votos contra 270

Declaraciones del conde de Romanones

ESTRENO DE "LA VENTERA DE ALCALA"

MADRID. — En el teatro de la Zarzuela se ha estrenado la zarzuela en dos actos "La ventera de Alcalá", letra de Diego San José y de José Marín Granada, y música del maestro Luna.

El libro es flojo; en cambio la música ha gustado mucho, repitiéndose varios números.

Los autores salieron al final de cada acto a recibir los aplausos del público.

ACCIDENTE A UN ARTISTA EN EL CIRCO PRICE

MADRID. — En el teatro de Price se cayó al suelo un artista llamado Juan Dubois cuando realizaba arriesgados ejercicios en una barra.

El accidente produjo en el público gran impresión.

El artista sufre conmoción cerebral.

DETENIDO POR OFRECER PLAZAS EN EL AYUNTAMIENTO

MADRID. — En el bar Cascorro ha sido detenido por la policía el bombero Guillermo Martorell, que ofrecía plazas en el Ayuntamiento mediante la entrega de dos mil pesetas.

DECLARACIONES DEL CONDE DE ROMANONES

BARCELONA. — El conde de Romanones, que se hospeda en el Hotel Ritz, ha recibido, entre otras visitas, la del señor Puig y Cadafal.

Conversando con los periodistas, el conde de Romanones les ha manifestado que la Asamblea pasada a mejor vida. La nota del presidente dice que no le interesa.

Refiriéndose a su conversación mantenida en San Sebastián con el jefe del Gobierno, ha dicho que en el terreno político cada uno continúa en su sitio, aunque en el terreno particular las relaciones sean más cordiales.

Sólo Dios sabe cuándo terminará esto. Confiamos en la Providencia.

EL DOCTOR ASUERO PROMUEVE UN INCIDENTE AL NO QUERER VISITAR A NUMEROSOS ENFERMOS

GRANADA. — Frente al hotel donde se hospeda el doctor Asuero había numerosos enfermos llegados de Jaén, Almería y otras poblaciones para ser visitados por el famoso doctor.

Asuero manifestó al salir del hotel, acompañado de su esposa y ayudantes, que no visitaba a nadie. Entonces los enfermos obstruyeron la salida, obligando al doctor Asuero a emplear maneras violentas para abrirse paso, derribando a una señora, que se hallaba acompañada de su hijo político, don Mariano Páez, decano de la Beneficencia municipal. Este discutió acaloradamente con el doctor Asuero, no llegando a las manos merced a la rápida intervención del personal del hotel.

Por la tarde el doctor Asuero visitó los monumentos.

NAUFRAGIO DE UNA GOLETA

CARTAGENA. — Ha naufragado la goleta "Venus".

Han sido salvados los seis hombres que componían su tripulación.

CUANDO ESTABA DURMIENDO SU MARI DO, LE GOLPEA FURIOSAMENTE CON UN MAZO

GALLUFO. — Cuando se hallaba durmiendo en su domicilio el juez municipal Manuel Cano, penetró en la habitación su esposa Purificación Quintero, y empuñando un mazo de los empleados para machacar esparto, comenzó a golpear furiosamente a su esposo.

A las voces de auxilio del sorprendido esposo acudieron los vecinos, que lograron sujetar a la rebelde esposa.

Se cree que ésta realizó el hecho en un ataque de enajenación mental.

El esposo sufre gravísimas heridas.

NAUFRAGIO DE UN PESQUERO

EL FERROL. — Un vapor pesquero recogió a los tripulantes de otro que había naufragado a consecuencia del temporal.

Los naufragos se hallaban en difícil situación a bordo del pesquero cuando fueron salvados.

SUCESO MISTERIOSO

LARACHE. — En la puerta de una casa de mala nota ha sido encontrado el cadáver del sargento de Infantería Antonio Garzón.

En una de las habitaciones de dicha casa fué hallado el cadáver de Concepción Jerez.

Se ignora cómo haya podido desarrollarse esta tragedia.

SE DISCUTE LA DECLARACION MINISTERIAL. — EN LA URIMERA VOTACION EL GOBIERNO OBTIENE 310 VOTOS

PARIS. — Terminada la lectura de la declaración ministerial por Tardieu, el jefe del Gobierno escuchó grandes aplausos en la derecha, centro y algunos bancos de la izquierda.

Tardieu manifestó su propósito de discutir la declaración ministerial.

Hace uso de la palabra Varennes, que pregunta a Tardieu si aprobará o no los acuerdos de La Haya. Comenta irónicamente la composición del Gobierno.

Franklin Bouillon se refiere a la construcción por parte de Alemania de ferrocarriles estratégicos en la frontera, y pide estrecha vigilancia. Después se habla de los problemas planteados en La Haya.

Se suspende la sesión.

Se reanuda haciendo uso de la palabra el socialista Fronart, que manifiesta que su grupo combatirá al Gobierno.

Después Cachín interviene haciendo una apología del comunismo.

Se acordó suspender la discusión de la declaración ministerial por 310 votos contra 270.

Se levanta la sesión.

LA ERUPCION DEL VOLCAN SANTAMARIA

GUATEMALA. — Las últimas noticias oficiales dan cuenta de que la erupción del volcán Santamaría ha producido grandes daños, habiendo quedado devastada una extensa zona.

Numerosas personas buscan albergue por haber sido destruidos sus domicilios por la erupción del volcán.

Numerosos heridos han sido hospitalizados.

Bragueros para herniados. — Fajas para estómago. — Medias para varices. — Gran tido y calidades inmejorables. — Colocación de fajas-bragueros a señora, por señoras especializadas.

BAZAR QUIRURGICO

Viuda de R. Martín.-Goso, 66

Este poderoso reconstituyente cierra la entrada en nuestro hogar a las peligrosas enfermedades: Anemia, Raquitismo, Neurastenia, Inercia.



Aumenta la vitalidad y la resistencia orgánica abre el apetito, nutre al debilitado, fortalece en la convalecencia y da carnes a los enflaquecidos

Tiene cerca de medio siglo de éxito creciente y está aprobado por la Real Academia de Medicina.

HIPOFOSFITOS SALUD

Pedid JARABE SALUI para evitar imitaciones

SALON DORE

Éxito grandioso de

LA SINFONIA PATETICA

Adaptación cinematográfica de la emocionante novela de Leo Durán. Basada en la célebre «Sinfonía patética», de Tchaikowsky.

Presentación de Georges Carpentier, Michele Verly, Olga Day y Henry Krauss.

El domingo, estreno de «EXPATRIADA», por Magde Bellami.

# LA VIDA MUNICIPAL

## REGRESO DE UN OBRERO BECARIO

Manuel Baraza, el impresor pensionado por el Ayuntamiento para ampliar sus conocimientos en Leipzig, la gran ciudad alemana, visitó ayer al alcalde, señor Armisén.

Ha regresado de su viaje de trabajo verdaderamente encantado, tanto por las facilidades que han surgido a su paso como por el provecho que aquél pueda traer para su profesión.

El señor Armisén examinó, muy complacido, una preciosa muestra tipográfica en la que se ve, con maestría confeccionada, una preciosa cuatromía reproduciendo un conocido cuadro titulado «El escultor», cuyo trabajo está en la Alcaldía desde hace algunos días y del que se hizo cargo el alcalde accidental, señor Rivas y Jordán de Urriés.

## JUNTA DE SOLARES

El alcalde celebró ayer en su despacho oficial una reunión con don Mariano Fuertes y don Eloy Chóliz, como vocales de la Cámara de la Propiedad, y con el secretario de la Corporación, señor Ibáñez.

Quedó determinada y aprobada la zona de solares de toda la ciudad, que ha de someterse al impuesto correspondiente, y a cuyo efecto se expondrá al público durante los días reglamentarios la relación detallada de estos solares, por si hubiera lugar a reclamaciones.

## PREPARANDO EL VIAJE DE LOS ESCOLARES ZARAGOZANOS

El maestro don Pedro Arnal estuvo ayer despidiéndose del alcalde, antes de salir para Barcelona, donde va con objeto de ir preparando todo lo relacionado con viajes y alojamiento de los niños de las escuelas municipales que visitarán la Exposición Internacional a cuenta del Ayuntamiento.

## EN EL CENTRO DE LA UNION GENERAL DE TRABAJADORES

### Los obreros rechazan las concejalías que les habían ofrecido

#### LA REUNION DE LAS DIRECTIVAS

En el domicilio social de la Unión General de Trabajadores ha tenido lugar una importantísima reunión de las directivas de las entidades afectas a este organismo.

Presidió Fernando Aladrén, asistiendo unos ochenta representantes de sociedades obreras.

#### EL PROYECTO DE CONSTRUCCION DE UN NUEVO DOMICILIO SOCIAL

El compañero Aladrén expuso a grandes rasgos el proyecto de edificación de un nuevo domicilio social para cobijar decorosamente a los distintos organismos afectos a la Unión General de Trabajadores.

Indicó que el coste de la obra sería de quinientas mil pesetas, aproximadamente, y, para allegar los recursos necesarios propuso, y se aceptó en principio, que todos los asociados contribuyesen con una cuota extraordinaria de veinticinco céntimos semanales.

Por unanimidad se acordó que la proposición fuese hecha a sus respectivas sociedades por sus representantes en la reunión de directivas.

#### LOS OBREROS Y SU REPRESENTACION MUNICIPAL

Dió luego cuenta el compañero Aladrén de las gestiones que había hecho el gobernador civil de la provincia para que aceptasen dos concejalías Isidoro Achón y Bernardo Aladrén.

Después de cambiar impresiones sobre la oferta gubernativa, fué rechazada por los representantes reunidos, porque los puestos ofrecidos no les daban representación directa en la Comisión municipal permanente.

#### LAS BECAS PARA LA ESCUELA SOCIAL

Se trató luego de la creación de diez becas para la Escuela Social, conviniendo en que se concederían a los asociados que mejores aptitudes demostrasen para su aprovechamiento.

Fueron despachados varios asuntos de trámite, con lo que tuvo fin esta importante Asamblea de las directivas obreras de Zaragoza.



**JARABE TONICOROJAS**

eficacísimo para la anemia, raquitismo, inapetencia, convalecencias, neurastenia y estados de debilidad corporal o nerviosa en todas las edades

De venta en:  
**Farmacias y droguerías**

# COSTUMBRES ANCESTRALES

## LOS SUPPLICIOS VOLUNTARIOS

Entre las costumbres ancestrales que aún se perpetúan en nuestros días, una de las más arraigadas, en buen número de países de Asia, África y Oceanía, es la de los que se suplician voluntariamente.

### EL «TAPIZ DEL FUEGO» DE LOS MAORIS

La antigua tradición oceánica atribuye a los maoris que habitan las Islas Hawai y las de

fanatismo, emulando a los más reputados fanáticos indostánicos.

En las plazas principales, al regreso de los peregrinos de la Meca, donde han visitado la tumba del profeta Mahoma, los mullahs (sacerdotes musulmanes) atraen con largas espinas las mejillas de los fieles que tal deseo experimentan para demostrar su fe.

Otros fieles se clavan una lanza aguda, del



Los mullahs, en Homs (Siria), atravesando con espinas las mejillas a los fieles.

Samoa, una facultad casi sobrenatural: andar descalzos sobre el fuego sin quemarse las plantas de los pies. El secreto, para conseguir esta inmunidad, se viene transmitiendo de padres a hijos, a través de centenares de generaciones.

Los maoris encienden una hoguera enorme los días de sus grandes fiestas.

Los creyentes ponen en la hoguera grandes piedras planas a la temperatura del hierro al rojo; las depositan en tierra muy próximas entre sí y formando un verdadero «tapiz de fuego» de bastante extensión.

Después los fanáticos, adornados con guirnaldas de flores, pasean repetidamente sobre el «tapiz», sonrientes, complacidos, sin que en sus pies desnudos quede huella alguna de las quemaduras que debían producirse.

Los espectadores de la emocionante escena baten arduosamente palmas, agitan sus

gadísima y bien afilada, atravesando la epidermis del vientre, sin derramar ni una gota de sangre.

En Maritzburg (Natal, Africa), el culto al fuego está muy desarrollado, existiendo sectas integradas por europeos e hindúes que organizan fiestas análogas a las de los maoris oceánicos.

M. S. E.

## TIC-TAC

### DESLICES

No importa lo que un hombre diga. Lo esencial es lo que le conteste su mujer.

\*\*\*

El otoño es la primavera estropeada.

\*\*\*

No basta que la mujer «chic» sea hop-rada.

Hace falta que lo parezca.

\*\*\*

Puede darse el caso de acostumbrarse a las injusticias, de tal forma, que las cometa uno mismo sin darse cuenta.

\*\*\*

Hay bastantes esposos que sólo están separados por el matrimonio.

\*\*\*

Nuestra época no es, ni mucho menos, la época del hombre. Es la época del insecto. El hombre, como ser viviente, es un experimento.

\*\*\*

Los verbos irregulares son como los regulares, con la única diferencia de que son un poco diferentes.

\*\*\*

Decir que una muchacha «está para casarse de nuevo», no quiere decir que haya sido casada alguna vez, sino que ha estado otras veces a punto de hacer lo mismo.

\*\*\*

Si dos señoras llegan a un hotel y piden una habitación para pasar la noche, es fácil adivinar la hora de aquel momento: «falta un cuarto para las dos».

\*\*\*

Cuando más alboroto arman los niños es cuando juegan a papás y a mamás.

\*\*\*

Hay muchachas que no miran nunca a los hombres porque están seguras que de esta forma pueden llegar a quererlos alguna vez.

\*\*\*

Cuando de aquel actor, elogiándolo, decía un diario que era un «actor inimitable», el público se tranquilizó.

\*\*\*

Los empresarios disimulan siempre sus males.

Llaman sencillitas a las temporadas desastrosas.

\*\*\*

—Venía a ver cuándo me pagarás aquella cantidad que me debes.

—¿Pero tú te has creído que yo soy profeta?

PATYNAZO

# LOS SUCESOS DEL DIA

## ARMONIAS FAMILIARES

En Borja, hallándose en su domicilio, disputaron los esposos Mariano Viamonte Irache, de 41 años y Francisca Tejedas García, de 54, por motivos de sus hijos.

Mariano tiró unas tenazas a Francisca y trató de cogerla para golpearla.

Pero terció su hijo Pedro, de 13 años, que con un fuelle pegó a su padre, causándole una herida leve en la cabeza.

El herido fué curado por el médico titular.

## LOS AMIGOS DEL ARBOL

En el barrio de Movera varios muchachos distrajeran sus ocios destrozando catorce árboles.

Fueron denunciados por la Guardia Civil del puesto de Santa Isabel.

## NOTAS MILITARES

### ASCENSOS POR ELECCION

La vacante producida en la escala de oficiales generales por el pase a la reserva del general de brigada don Manuel de la Gándara Sierra, correspondiente al Arma de Infantería, se reserva para ser cubierta mediante el turno de elección.

### AYUDANTE DE CAMPO

Don Enrique Luque Luque, teniente coronel de Estado Mayor, ha cesado en el cargo de ayudante de campo del general don Manuel de las Heras Jiménez, que manda la 10.ª división (Huesca).

### DESTINOS

En Estado Mayor. — Coronel don Emilio Araujo Vázquez, disponible en la 1.ª región, a la Capitanía General de la 5.ª región, como segundo jefe de Estado Mayor.

### REEMPLAZO

Se le concede, por enfermo, con residencia en Madrid, al capitán de Infantería don Onofre Sunico Peralta, de la Caja de Recluta de Calatayud, número 67.

### CURSO DE EQUICACION

Se ha dispuesto asista, como alumno, al primer curso de la Escuela de Equitación Militar, el alférez de Caballería don Ricardo García Echevarría, de Lanceros del Rey.

Para fines de justicia, los jefes de los Cuerpos de la plaza remitirán a este Centro, hasta las 14 horas de hoy, relación nominal de los individuos de los suyos respectivos que reúnan las condiciones para desempeñar el cometido de perito sastre, zapatero o comerciante de tejidos.

### REUNION DE JEFES

Hoy, a las 10.30, se reunirán en el despacho oficial del general gobernador militar los primeros jefes de los Cuerpos, centros y dependencias de la plaza.

## DEL GOBIERNO CIVIL

### CONCEJALES

El gobernador civil de la provincia ha hecho estos nombramientos de concejales:

Del Ayuntamiento de Cunchillos, en propiedad, a don Crescencio Moya y don Juan Tarazona.

Del Ayuntamiento de Paracuellos de la Ribera, suplentes, don Julián Hernández, don Prudencio Tabuenca, don Baltasar Narvién Monreal, don Baltasar Narvién Sánchez, don Francisco García Delgado, don Baltasar Ibáñez, don Jesús Vela y don Tomás Gil Embid.

—Al alcalde de Gallur se le pide una certificación del acta municipal admitiendo la dimisión presentada de su cargo de concejal por don Francisco Hernández.

### APROVECHAMIENTOS DE MONTES

Al alcalde de Ejea de los Caballeros se le traslada una real orden del ministro de la Gobernación contestando a una instancia de dicho alcalde sobre aprovechamiento de montes.

### VISITAS

Visitaron ayer al gobernador civil, general Cantón-Sa'azar, el subdelegado del Patronato nacional de Turismo, señor conde de Ruiñada; don Cipriano Díez, secretario de la subdelegación del Patronato de la región de Cataluña, Aragón y Baleares, con el secretario de la Junta provincial, don Cecilio de Molino; el presidente del Comité paritario de Tranvías, comandante Larrocha, y el alcalde presidente del Ayuntamiento de Zaragoza, don Enrique Armisén Berástegui.

### SECRETARIOS MUNICIPALES

Al alcalde de Torralvilla se le indica que remita el nombramiento de secretario en propiedad y la relación de aspirantes, por orden de preferencia.

—Al director general de Administración local se le comunica la posesión del secretario de Tosos, don Juan José Martín Arta.

### ABONO DE JUBILACION

Al alcalde de Orés se le ordena que abone los haberes de jubilación adeudados por el Ayuntamiento a don Julián Sánchez.

# CINEMATOGRAFIA

## LA SEMANA CINEMATOGRAFICA

Suzy Vernon, la linda artista francesa, creadora de divertidas comedias de amor y deportes, y Willy Fritsch, el gran actor europeo, se presentan en el Doré en la monumental película «Renacer» que empezará la semana del popular salón del Paseo.

La belleza de Billie Love ha removido el mundo cinematográfico, por sus perfectas tacciones, habiendo sido aclamada varias veces como la artista más bella de Cinelandia. La monísima actriz de líneas purísimas y perfectas es la protagonista de «Llamas de juventud», que se estrenará el jueves.

Los programas del Ena en la semana entrante serán: el lunes, «El templo de los gigantes»; el jueves, «El capitán Sansón» y el domingo, «El valle del misterio», de Tom Tyler.

\*\*\*

Con el cartelito en las taquillas de «No hay billetes», se estrenaron ayer en los Cinemas «Orquídeas salvajes», la última producción de Greta Garbo, en cuyo film secundan la labor de la gran actriz sueca el popular Lewis Stone y Nils Asther.

Greta Garbo vive en un ambiente fascinador, junto a un príncipe indio, lleno de sensualidad, como su país tostado por un sol de fuego, y lo vive con esa naturalidad, con esa propiedad y ese realismo tan de Greta, que nos cautiva tanto como con su serena belleza nórdica.

Su asunto no es nuevo, pero la acción, los episodios se desarrollan con tal maestría, están tan maravillosamente combinados con contrastes espectaculares que no hacen perder la atención ni un momento.

Lewis Stone no cambia; su naturalidad y su soltura escénica siguen como cuando hacia sus primeras cintas. Nils Asther secundan tan bien a Greta Garbo que, junto a la gran actriz, no desentonan. Con esto no parece que decimos bastante.

Por fin, hemos de consignar que «Orquídeas salvajes» representa una técnica depurada y magistral. Tanto los interiores como los exteriores están maravillosamente fotografiados, y es, sin disputa, una de las películas en que la técnica cinematográfica del cinema mudo—no hace que echemos de menos al novísimo film sonoro de «Orquídeas salvajes».

El domingo se presentará en nuestros elegantes solanes, el popular astro de la especie canina «Relámpago», el perro que goza de todas las comodidades que tienen las más distinguidas actrices del mundillo cinematográfico, desde el cuarto de baño con termo-sifón al comedor chic, hecho, como es natural, a la medida del can.

El buen «Relámpago» es un regalito de boda de los que hay que temer, y así «La luna de miel» de unos felices desposados es turbada por el oportuno regalo de unos amigos de los novios.

La divertida comedia «Luna de miel», bien presentada y dirigida, se proyectará, como hemos dicho, en los Cinemas el próximo día 10.

El martes, 12, se estrenará en los Cinemas Aragón y Alhambra la producción Paramount, «El mundo contra ella», que, dirigida por Josef von Sternberg, tiene como principales intérpretes a Ester Ralston y a James Hall, y su argumento se basa en la novela del mismo título, del escritor americano Samuel Ornits.

El jueves, 14, se proyectará en estos salones la película de la Casa «Fox», «No-bleza Pecadora».



Norma Shearer, con su aire señorial, no parece una «estrella» cinematográfica, que viva en el ambiente cosmopolita de los estudios americanos. Siempre exquisita la deliciosa actriz, ha dicho sobre el secreto de su belleza: «La mujer que tiene el cutis bello, no necesita maquillajes excesivos»

## LO QUE VAMOS A VER

En esta sección, que hoy inauguramos, daremos cuenta a nuestros lectores de las principales producciones que preparan las más importantes firmas productoras del mundo.

### ESPAÑA

El galán cinematográfico Juan de Orduña está «rodando» en los estudios de Omnium Cine una película sonora que llevará por título «El misterio de la Puerta del Sol».

—Muy pronto se presentará en nuestra pantalla el film que ha dirigido Emilio Bautista, y en el que toman parte Javier Rivera, Breñaño, Amelia Muñoz, Isabelita Alemany y otros, titulado «El héroe de Cascorro».

—Florián Rey está dando los últimos toques a su nueva producción «Fútbol, amor y toros». El joven director aragonés ofrece en esta película de ambiente moderno un alarde de técnica cinematográfica, y hasta tendrá algunas partes sonoras.

### ALEMANIA

Después del «raid» del «Graf Zeppelin», el público cinematográfico alemán ha mostrado su entusiasmo por las películas de aviación. Por ello la Ufa prepara dos películas de aviación, tituladas «Conquista del aire», basada en la historia de la aviación, y «Aviación y cultura», que muestra los servicios que la aviación rinde a la sociedad moderna.

—La primera opereta filmada por Eric-Pommer-Ufaton llevará por título «El vals del amor», que se anunció con el nombre de «El príncipe, chófer».

### DE OTROS PAISES

Por primera vez será presentada en la pantalla la célebre abadía de Westminster.

—La editora checoslovaca Electra-Journal prepara «La tragedia de San Wenceslao», obra que recoge la muerte del gran duque Wenceslao, fundador del Estado bohemio.

—El director portugués Rino Lupo ha terminado de «rodar» su nueva obra, «José de Telhado», que ha sido muy bien recibida por la crítica de la vecina República.

## HACIA EL CINE SONORO

Acaba de sufrir el cinema una completa transformación. La presentación de películas sonoras y parlantes ha realizado una revolución cinemática. Por una parte, los actores que han conquistado ya a los públicos, temen ver destruidas sus ambiciones. Su personalidad artística, conquistada tras muchos sacrificios, va a derrumbarse como si fuese un castillo de naipes.

Los públicos—por el contrario—esperan con gran interés las producciones «que hablan» y están anhelando poder oír las «voces» fotogénicas de las nuevas «estrellas».

El film sonoro—al menos en sus primicias—ha causado una extraordinaria expectación. En España ha sido Mauricio Chevalier, el famoso «chanteuse» francés, quien nos ha traído, con «La canción de París», la primera película sonora.

Más tarde, loss «talkies» de la Fox, con sus cuadros de conjunto, en los que bellas «girls» nos distraen con canciones modernistas y «pantorrillas fotogénicas», el «Barcelona-Trail», original revista de propaganda de nuestras Exposiciones, que recoge el salud

## CHISMORREO CINEMATOGRAFICO

### JANET GAYNOR SE CASA

Ha causado gran sorpresa la noticia de que la heroína de «El séptimo cielo» y «Estrellas dichosas» va a contraer en breve matrimonio con el abogado mister Lydell Peck.

Los numerosos galanteadores con que contaba la bella Janet han sentido su decisión.

### RAMON NOVARRO, DISFRAZADO DE FREGONA

No tiene tan mal gusto el idolo de nuestras mujeres, ni ha pensado raptar doncellas con tal disfraz. Se trata sencillamente de que en la película «Andanzas de un diablo joven» Ramón Novarro tiene que adoptar ese disfraz para ocultar su condición de teniente bona-

partista, con el fin de evitar la persecución sufrida cuando fué confinado Napoleón en la isla de Elba.

### «LA CANCIÓN DE PARÍS» OBTIENE EL PREMIO DEL ATENEO

Por no ajustarse ninguna película española a las bases del concurso técnico de películas organizado por el Primer Congreso Internacional de Cinematografía en lo referente al premio del Ateneo de Madrid, se ha concedido éste a la primer película sonora que se exhibió en España, habiendo correspondido a «La canción de París», película de la Paramount, que se representó casi simultáneamente en Madrid y Barcelona.

# Orquídeas salvajes

Greta Garbo, Lewis Stone y Nils Asther

...en los  
«CINEMAS»  
de la aristocracia  
Alhambra y  
Aragón

Y la cómica  
UN PRÍNCIPE  
EN NEW-YORK  
por la célebre pa-  
reja Itan Laurel y  
Oliver Hardy

de las primeras figuras de Hollywood, y otras superproducciones, como «Orquídeas salvajes», «Sombras blancas», etc. han sido aplaudidas en los principales salones de Madrid y Barcelona.

Nosotros, por nuestra parte, poco podemos hablar sobre esta novedad. Conocemos solamente el «cine mudo» con los avances conseguidos después de treinta y cuatro años de perfeccionamiento.

Quizá fueran un atisbo de la innovación del cinematógrafo parlante aquellos ruidos con que nos obsequiaron en «Ben-Hur» para aturdirnos en las escenas espectaculares, o las jotas cantadas detrás de la pantalla en «Gigantes y cabezudos», o el ruido de trompetas y tambores y las saetas cantadas por los «ases flamencos» en «El niño de las monjas».

Es de esperar que pasará poco tiempo hasta que nuestras Empresas ofrezcan al público zaragozano, tan amante del arte silencioso, las primeras producciones sonoras.

Si nuestras noticias son ciertas, en breve un teatro que divide su temporada entre la película y el arte lírico presentará en nuestra ciudad el cine sonoro y parlante. Otras Empresas ya están realizando, también, los estudios de instalación para exhibir las últimas novedades de esta extraordinaria fase del cinematógrafo.

Entonces será ocasión de que hablemos acerca de este maravilloso avance, que ha hecho decir a Van Dongen: «yo no creo que el film parlante sea perfecto, porque no estamos habituados todavía a ver y a oír al mismo tiempo. Sin embargo, dentro de algunos años no se irá al teatro a contemplar árboles pintados, cuando en el cinema se pueden admirar verdaderos árboles y la Naturaleza en toda su belleza».

FERNAN DE ZALDANA

### Lo que preparan las casas francesas

Los canibales también van a tener su reportaje cinematográfico. André-Paul Antoine está trabajando en la edición de una documentada película que llevará por título «Los comedores de hombres».

—Con el título de «Bajo el maquillaje», Jacques Haik prepara una película parlante y sonora en todas sus partes en la que participan varios artistas líricos, entre los que figurará el célebre cantante de «L'Opera Comique» André Baugé.

—Suzy Vernon, durante sus vacaciones en Arcachón, ha realizado una comedia de sport y de amor titulado «¿Cupido, loco?» En ella la encantadora actriz demuestra sus entusiasmos deportivos en las escenas de regatas y natación que se presentan, tomadas de la realidad, y en las que consigue primeros premios.

—«El nacimiento del Himno Nacional», de Gilbert Lane, va a ser llevado al celuloide por la Sonofilm. Harry Krimer encarna el papel de Rouger de l'Isle.

### NECROLOGICA

Ayer dejó de existir la distinguida señora doña Filomena Moreno Calvete, confortada con los auxilios de la religión.

Su muerte ha sido muy sentida en nuestra ciudad, donde era muy querida por sus relevantes prendas personales.

De acendradas ideas religiosas, virtuosa y caritativa, los menesterosos han perdido con ella una de sus primeras valedoras.

Hoy tendrá lugar el funeral en la iglesia de Santa Engracia, y seguidamente la conducción de su cadáver, en cuyos actos se pondrán de manifiesto las muchas simpatías con que contaba la finada.

Con tan doloroso motivo, testimoniamos a su madre política, doña Isabel Goser, viuda de Moreno; hermanos, don Emilio, doña Pilar, doña Purificación, don Enrique y doña Carmen; hermanos políticos, primos y demás parientes la expresión de nuestro sincero pesar.

¡Deseanse en paz tan cristiana señora!

### DEMOGRAFICAS

#### NACIMIENTOS

Rosario Escolano París, Antonio Pescador Darlés, Nazario Tejero Serón, Sebastián Lázaro Gómez, Florentina Gracia Bachiller, María Martínez Teixidó, Francisco Sánchez Artigas, Mariano Andrés Soriano, Valentín Fernández Fuertes, Valero García Mirandá.

#### DEFUNCIONES

Petra Lasheras, 89 años, Portillo, 54; Nicolás Causapé, 6 meses, Garrapinillos, 97; Victoriana Torres, 83 años, Cerezo, 16; José María Gracia, 9 meses, Facultad de Medicina; Pedro Macipe, 9 años, Sáinz de Varanda, 1; Melchor Tejero, 47 años, Hospital civil; Valentín Tuder, 55 años, Monserrat, 5.

#### MATRIMONIOS

Don Joaquín Beltrán Trullén con doña Pascuala Baquero Tiestos.

En la imprenta de este periódico se reciben esquelas de defunción hasta las dos de la madrugada

# LOS TEATROS Y LOS CINES

## PRINCIPAL

### REPOSICION DE «PIPIOLA» Y ESTRENO DE «LA PETENERA»

En la matinee de abono de hoy se representa la admirable comedia de los hermanos Quintero «Pipiola», escrita expresamente para María Palóu, que la estrenó en Lara con el más clamoroso éxito.

Por la noche se estrena «La Petenera», poema dramático, en tres actos, original de Serrano Anguita y Manuel Góngora.

Fué estrenada esta obra por la Palóu en el teatro de la Princesa, de Madrid, con gran éxito, mereciendo elogios unánimes de la crítica y del público. Su estreno ha despertado aquí verdadero interés.

Como la temporada con esta Compañía va a ser muy corta, los cartiles ofrecerán una constante variación.

## CIRCO

### «BATURRA DE TEMPLE».—ULTIMOS DIAS DE ACTUACION DE LA NOTABLE COMPANIA HERRERO-PULIDO

Confirmóse ayer nuevamente el éxito alcanzado en la noche del estreno por la nueva zarzuela aragonesa «Baturra de temple». El dúo de Felisa Herrero y Delín Pulido, el número cómico y la Jota se aplauden unánimemente y el público elogia lo mismo la labor de Redondo del Castillo que la inspiración del maestro Moreno Torroba. Hoy se anuncia nuevamente, tarde y noche, «Baturra de temple».

El próximo miércoles presentación del famoso Harry Flemming con sus cuarenta artistas blancos y negros, entre los cuales figura la mejor bailarina negra del mundo: Little Esther.

## TEATRO-CINE PARISIANA

### DEBUT DE «COSMOPOLIS»

Aunque «Cosmópolis», la Compañía hispanoamericana de moderno espectáculo, no tuviera otro atractivo que el buen arte de «Pilar», su primera figura, ya sería recomendable su espectáculo. «Pilar» es canzonetista de voz agradable, baila prodigiosamente y hace mil cosas más: hasta forma parte de un «jazz», como pianista, mientras se acompaña una popular canción. Y tanta actividad nos obliga a reconocerla como incansable. Claro que si hubiéramos de hacer el elogio de su más destacable virtud no hablaríamos de su resistencia física y si de su buen gusto en toda clase de bailes, especialmente en alguno de pura esencia caní, a pesar de su técnica modernísima, en los que no desmiente el apellido que oculta y que hoy es famoso en los cuatro puntos cardinales como el de la mejor bailarina española que ha existido.

Pero, es claro, «Cosmópolis» tiene más atractivos. Destaca, después de «Pilar», la excelente labor de Rafael Arcos, gracioso humorista, perfectamente caracterizado en sus imitaciones, que dirige muy bien la interpretación internacional que hace toda la Compañía en el último cuadro, de «Constantinopla», la celebrada canción.

Ellos dos, más «Girls»—aunque, en este caso, sean «frauleins»—y la orquesta americana, de buen conjunto, que ameniza los bailables, forman, en resumen, un espectáculo muy distraído.

S.

A las seis y cuarto y diez y cuarto de la noche, dos extraordinarias funciones por la Compañía hispanoamericana de blancos y negros, «Cosmópolis», compuesta de selectas atracciones, entre las que figuran la orquesta americana White and Black, el genialísimo humorista Rafael Arcos y la estrella de la canción y del baile, «Pilar».

El domingo, a las once de la mañana, se

celebrará una interesante sesión de boxeo entre los famosos boxeadores Aguado, Martín, Cañiz, Salvador, Bernal II, González, Castell, Trullén, Lázaro y Bernal I.

## Noticias

Acusamos recibo de un ejemplar de «Diversiones», revista mejicana de espectáculos, magníficamente editada, cuyo envío mucho agradeceremos a su corresponsal en esta, señor Lafarga.

«Diversiones» es una revista interesante. Por cierto que, en última plana publica un retrato de la bellísima «Miss México», matadora, según es sabido, del general Vidal, con un comentario sobre una obra de teatro que, al parecer, llevará por argumento el drama de la hermosa. El comentario termina con estas palabras: ¡Oh, nefasta influencia de Mary Dugan!

# NOTAS DE SOCIEDAD

## VIAJES

Se encuentran en Zaragoza el conde de Dávila, don Juan Claudio Güell, y el vizconde de Gracia Real.

—Ayer regresaron a Zaragoza las bellas señoritas Clara, Concha y Pilarín Zabal.

—Llegó de Málaga el ingeniero don Salvador Marín Lecea.

—Regresaron de Barcelona el ingeniero don Ernesto Aznar y su distinguida esposa, Paquita Beisty, después de pasar unos días en la Ciudad Condal.

—Regresó ayer de Barcelona, donde ha pasado una semana el presidente del Consejo de Administración de LA VOZ DE ARAGON, señor marqués de La Cadena.

—Se encuentra en Zaragoza, en compañía de su distinguida señora, el conde de Ruiseñada, subdelegado del Patronato de Turismo en Cataluña, Aragón y Baleares.

En el Gran Hotel, donde se hospedan tan distinguidos viajeros, sentáronse con ellos a la mesa, ayer, don Cecilio del Molino, don Eloy Chóiz y el señor Cativiela, miembros de la Junta provincial de Turismo.

—Regresaron a Madrid, después de pasar una larga temporada en casa de sus próximos parientes los señores de Rivas y Jordán de Urriés, las bellas señoritas Carmen y María Jordán de Urriés, y a Logroño, la bella señorita Emilia Belestá.

—Ha llegado de Madrid don José Lacruz, acompañado de su distinguida esposa.

—En el hall del Gran Hotel, donde se hospeda, hemos tenido el gusto de saludar a nuestro buen amigo don Alfredo Pérez, agente de ventas de la Casa Lobat Guri, de Barcelona.

## BAUTIZO

En la iglesia parroquial de Nuestra Señora del Pilar recibió ayer las aguas bautismales un niño, hijo de don José Antonio Carranza y doña Anselma Aladrén.

Ofició el canónigo don Rosendo Cortés, imponiendo al neófito los nombres de José Ignacio.

Fueron obsequiados los muchos amigos de los señores Carranza y Aladrén con un espléndido «lunch» en el domicilio de los venturosos padres, a los que, en unión de sus abuelos, don Luis María Aladrén y doña Pilar Palomar, felicitamos cordialmente.

## PROXIMA BODA

El próximo día 11, a las once de la mañana, tendrá lugar en la iglesia de San Carlos el enlace matrimonial de la bellísima señorita Emilia Soláns Osanz y el joven abogado don Fernando Martínez de Ercilla, hijo del digno magistrado del Tribunal Supremo y presidente que fué de esta Audiencia Territorial.

Ya vemos que se van a poner de moda en el teatro letrados y fiscales...

## CARTELERA

TEATRO PRINCIPAL.—Compañía de María Palóu.

Tarde, a las seis: «Pipiola». Noche, a las diez y cuarto: «La Petenera». Estreno.

TEATRO CIRCO.—Compañía de zarzuela Herrero-Pulido.

Tarde, a las seis y media y noche, a las diez y media: «Baturra de temple».

TEATRO-CINE PARISIANA.—«Cosmópolis». Compañía de blancos y negros.

A las seis y media y diez y cuarto.

CINEMA ALHAMBRA.—CINEMA ARAGON.—«Orquídeas salvajes», once partes, gran éxito. «Un príncipe en New York», cómica, de Iian Laurel y Oliver Hardy.

CINE DORE.—Magníficos programas cinematográficos. Cambio continuo de programa.

CINE ENA VICTORIA.—Atrayentes programas. Todos los días estrenos.

## MEJORIA

Se encuentra en franca convalecencia, de la importante intervención quirúrgica que le ha sido practicada por el ginecólogo doctor Roncalés, la distinguida dama doña Amelia Pérez, esposa de nuestro particular amigo don Pedro Cativiela.

## BODA

El sábado, 2, tuvo lugar en la capilla de la Virgen del Claustro, de Tarragona, el enlace matrimonial de la gentil y elegante señorita Ana María Alacrú Ferrán y el distinguido joven de dicha ciudad don Santiago Vallvé Morera, acto celebrado en la intimidad de la familia por enfermedad del abuelo materno, el sabio doctor Ferrán.

Entre la admiración de los presentes penetró Ana María en la capilla, del brazo de su padre, el director del Banco de España, don José Alacrú Mari, cuya entrada fue anunciada con la marcha nupcial de Grieg.

Realzaba la esbelta figura de Ana María un hermoso traje de raso blanco, estilo Princesa, ciñendo su frente rica diadema de encaje de Bruselas, llevando en sus manos un ramo de lirios, enviado desde París por el padrino del novio.

Era éste el subgobernador del Banco de España, don Javier Mateos Montalvo, representado por el padre de la novia, siendo el padrino del novio don Santiago Martí, de Barcelona.

Actuaron de testigos del novio el médico doctor don Angel Rabada y el subdirector de la Compañía contra incendios «La Catalana», don Esteban Puig.

Por parte de la novia atestiguaron el acto el comerciante de dicha ciudad don Antonio Musolas y el jefe del personal del Banco, don Joaquín Alvarez.

Ofició el gobernador eclesiástico, don Ramón Sensada, quien deflco una conmovedora plática a los contrayentes, explicando el alto fin del matrimonio, cuyas elocuentes palabras terminó el orador sagrado dirigiendo una fervorosa plegaria a la Virgen para que derrame sobre los jóvenes esposos todas las bienaventuranzas.

El doctor Company, catedrático del Seminario, rezó la misa de velaciones, durante la cual un quinteto ejecutó tocatas líricas de Grieg y César Franck.

Terminada la misa, la comitiva se dirigió a la morada de los padres de la novia, donde se sirvió el banquete de boda, ocupándola Morera-Alacrú, acompañados de sus padres don Santiago Vallvé, doña Rosalía Morera, don José Alacrú y doña María Ferrán con el canónigo doctor Sensada, padrinos y testigos, siendo enviado el simbólico ramo de la pureza a la Virgen del Claustro, bajo cuyo manto habían recibido los novios la bendición del cielo.

Después de la conmovedora despedida de los padres, los cónyuges emprendieron viaje a Italia, Checoslovaquia, Alemania, Bélgica y Francia.

## Centros y sociedades

### CAMAREROS DE «LA PROFESIONAL»

Bajo la presidencia de José Salvador, tuvo lugar la reunión anunciada, con asistencia de 22 asociados.

Fueron nombrados: Vicepresidente, Cristóbal Camero; secretario, Tomás Mendoza; contador, Saturnino Beltrán; tesorero, Cesáreo Camón; vocales, Manuel Pérez, Jesús Marco, Pedro Martínez y José Bernal.

## BANCO ZARAGOZANO

Habiéndose extraviado la libreta de Caja de Ahorros expedida por esta entidad (casa central), número 2.438, a favor de don Salvador Bello Ralía o don Angel García Domingo, se publica este anuncio al objeto de que, pasados los quince días de su publicación, esta entidad expedirá un duplicado, quedando exenta de toda responsabilidad.

Zaragoza, 8 de noviembre de 1929.—El Secretario del Consejo de Administración, GUMERSINDO CLARAMUNT.



# SALONDORE



EL LUNES, 11

Estreno de la monumental película de la Casa UFA, de Berlín

## RENACER

por Suzy Vernón y Willy Fritsch.

# Del palacio arzobispal

## ORDENES SAGRADAS

El arzobispo de Zaragoza, doctor Doménech, ha determinado celebrar órdenes sagradas el 22 de diciembre próximo, Dominica IV de Adviento.

Los que se encuentren en condiciones de aspirar a ellas, según se determina en los edictos fijados en los Centros eclesiásticos acostumbrados, presentarán sus solicitudes en la Secretaría de Cámara de Gobierno de este Palacio Arzobispal, acompañadas de los documentos pertinentes al caso hasta el 16 del corriente.

## NOMBRAMIENTOS

Durante el tercer trimestre del año actual ha hecho el arzobispo, doctor don Rigoberto Doménech, los siguientes nombramientos:

Beneficiado de Hija, a don Antonio Zaldívar Arcega.

Ecónomo de Tronchón, a don Miguel Marín Gracia.

Capellán y confesor ordinario de las Reverendas de Cuevas de Cañart, a don Juan Ribera García.

Confesor ordinario de las Hermanas de la Caridad de Santa Ana, de Daroca, al reverendo Padre Santiago Ruiz, S. P.

Confesor ordinario de las Hijas de la Caridad de San Vicente de Paul de la Casa Amparo al reverendo Padre Ismael Marqués, de la Congregación de la Misión.

Junta auxiliar de la Central Misionera, al M. A. señor don Carlos Soler Roig y don Mariano Lorente Blasco.

Secretario de la J. Auxiliar de la Central Misionera, a don Domingo Agudo Cebrián.

Confesor ordinario de las Hermanas de la Caridad de San Vicente de Paul, de la Casa "Asilo del Pilar", al reverendo Padre Ismael Marqués, de la Congregación de la Misión.

Beneficiado sochantre de Santiago el Mayor, a don Angel Fuertes Catalán.

Beneficiado organista de Pedrola, a don Blas Margell Ibáñez.

Canónigo de la S. I. M., a don Rosendo Cortés Herranz.

Beneficiado del Santo Templo Metropolitano del Pilar, a don Francisco Izquierdo Trol.

Confesor extraordinario de las Comunidades de H. Hijas de la Caridad de San Vicente de Paul, de esta Archidiócesis, al reverendo Padre Aniano Señano.

Confesor ordinario de las RR. Hijas de la Caridad de San Vicente de Paul del Refugio, al muy ilustre señor don Vicente de la Fuente Pertegaz.

Capellán-maestro de la Azucarera de Luceni, a don Fortunato Pérez.

Confesor ordinario de las RR. de Santa Catalina, al muy ilustre señor don Agustín Gerico Nadal.

# EL MUNDO DEPORTIVO

## Fútbol

### CASTRO, RESTABLECIDO

Castro, el notable guardameta del Patria, se encuentra también restablecido de la lesión que sufrió el domingo último.

Es muy probable que pasado mañana se alinee para contender contra el Juventud.

De todas veras celebramos que el «desavío» no haya tenido las graves consecuencias que al principio se temían.

### UNA CARTA Y UNA ACLARACION

De don Felipe Vera, presidente del Bilbilis F. C., recibimos la siguiente carta:

«Muy señor mío: En el número 1.386 del periódico de su digna dirección y en la sección de deportes aparece un comentario algo molesto para el Bilbilis F. C., y como nos interesa poner las cosas en el lugar que les corresponde, me permito dirigir a usted la siguiente carta, que agradeceré inserte para que pueda juzgar la afición.

En el artículo aludido se inserta el siguiente párrafo:

«Ayer, el Español marchó a Calatayud, en autobús, para jugar un partido. Cuatro de sus hombres iban a la zaga, en un taxi. A consecuencia de un pinchazo no llegaron, sino media hora después de la señalada, y cuando iban a saltar al campo con reservas los jugadores de aquí. Pero, entonces, amparados en el reglamento, los simpáticos bilbilitanos se negaron a jugar, y así está en el acta que nos ha mostrado Julio Ostalé.

Total: que el Español pierde con esta circunstancia, por lo menos, el importe de un viaje estéril, y menos mal si no entra de lleno bajo las sanciones de una caprichosa Federación como la nuestra. Nos permitimos señalar que todo podía haberse evitado con un poco de transparencia y de buena fe y compañerismo—deporte—por parte de todos.»

La verdad de los hechos es la siguiente:

El partido estaba anunciado para las tres de la tarde; eran las tres y diez minutos cuando confesaba el árbitro le habían rogado los del Español retrasáramos el partido unos minutos, por faltarles cinco jugadores, que estaban al llegar.

Llevados por el «compañerismo», transigimos con la dilación que se nos pedía, conviniendo con el árbitro en esperarlos hasta las tres y media. Llegó esta hora y, no habiéndose presentado los jugadores del Español en el campo, el señor Ostalé declaró suspendido el partido, pre-entendiendo los directivos de ese club conllevar el tiempo con discusiones estériles.

En el momento de firmar el señor Ostalé el acta, uno de dichos directivos del Español exclamó: De saber esto, hubiéramos jugado con los diez jugadores que ya teníamos aquí.

¿Por qué, pues, antes no declararon ese número, limitándose a afirmar que les faltaban cinco?

Al conocer estos hechos, se dará cuenta el lector de parte de quién está la «buena fe y el compañerismo».

Creemos, sinceramente, haber llevado éste último hasta donde debíamos. Lo demás, no hubiera sido compañerismo, sino tontería, ya que nuestros jugadores llevaban «moviéndose» en el campo cerca de tres cuartos de hora, lo cual no será al lector difícil de comprender habría de restarles bríos para hacer el partido que pudieran haber hecho sin ese ejercicio.»

Y ahora dejemos la pluma al entrañable camarada «M. G. B.», que se encargó de esta sección durante la ausencia del titular:

Queridos amigos de Calatayud: Nada más ajeno a nuestros propósitos que provocar vuestras mesuradas y razonables iras.

Expusimos lo ocurrido según nuestros informes, que no sostenemos, pues que sería injusto, si no son ciertos.

Hicimos un comentario sobre el hecho en sí, prescindiendo de su forma y de su fondo.

Quisimos decir que en Calatayud se suspendió un partido, pero no se entienda en ello una intención, que no existe, de poner al «Bilbilis» frente al «Español» en otro terreno que no sea el mismo campo de deportes.

Quedaréis satisfechos con que os publiquemos la carta que mandáis, a la que tampoco damos ni otro sentido ni otro alcance que el mismo que vosotros habéis querido encerrar en ella.

Amigos, ¿verdad? Amigos todos...

### PERICO VALLANA HA SIDO DESCALIFICADO

En varios estimados colegas bilbainos hemos leído la noticia.

Pedro Vallana ha sido descalificado por un mes a raíz de unos comentarios que escribió sobre el encuentro Arenas-Sestao, que arbitró Alday.

Dijo el admirado camarada que dos de los cuatro «goals» que el Sestao marcó al Arenas, quien solamente pudo apuntarse dos, le parecieron «off-side». Y como con este criterio, expuesto públicamente desde un periódico, vulneraba un acuerdo—«Todo árbitro en activo que al mismo tiempo escriba en la Prensa, puede dar su opinión sobre la labor de los árbitros, diciendo que éstos han estado mal o que han estado bien, sin analizar más detalles de su labor»—tomado en asamblea por el Colegio de Árbitros de Vizcaya, a éste no se le ha ocurrido más que esa lindeza de la descalificación.

Pero, ahora viene lo curioso: Perico, que no podrá «sibar» en un mes, ha sido solicitado para dirigir el partido Madrid-Racing, y la Federación Vizcaína ha dado la conformidad a la del Centro.

¿En qué quedamos?

P. MOROS

## Boxeo

### INTERES Y EMOCION

He aquí los dos más importantes atractivos que reunirá la velada pugilística que en la mañana del domingo próximo se celebrará en el teatro Parisiana.

Claro que para ello era necesario que la «materia prima», seleccionada a tal fin con todo acierto, saltase al «ring» con la vista fija en el premio que al boxeador triunfante se le otorgue.

Lo que equivale a decir que está descartado eso de que los émulos de las glorias de Paulini no se «zurren» de lo lindo.

Tanto Lasantas, el inquieto representante de la Empresa arrendataria del coliseo, como Poblador, alma de la organización, tienen decidido empeño en que el aficionado no se llame a engaño.

Y buena prueba de lo que decimos es que, si la cosa resulta bien, por el «ring» de Parisiana desfilarán un par de veces al mes, o quizás con más asiduidad, los mejores pugilistas españoles, no abandonando, desde luego, la protección de que son merecedores los muchachos que por acá practican el noble arte de referencia.

Mañana daremos el programa completo de la velada en cuestión, que, repetimos, promete ser interesantísima y plétórica de emociones.

A. Crasa Sancho Enfermedades de la Costa, 3, PRAL. Pie.



Dr. M. Martín Clavería Enfermedades nerviosas Tuberculosis—Rayos y PIZARRO, 6—Tel 3505

# Anuncios oficiales

## ANUNCIO

Por defunción del que las desempeñaba se hallan vacantes las plazas de inspector municipal de carnes y de Higiene y Sanidad pecuarias, de este Municipio, dotadas con 600 pesetas la primera y con 365 pesetas la segunda, pagadas del presupuesto municipal, percibiendo, además, el que resulte designado para estos cargos, la cantidad de 3.000 pesetas, pagadas por la Junta facultativa, por trimestres vencidos, en concepto de veterinario capitular.

Los aspirantes dirigirán sus solicitudes a esta Alcaldía, hasta el día 6 de diciembre próximo.

Monforte de Moyuela, a 5 de noviembre de 1929.—El Alcalde, LUIS HERNANDO.

## EDICTO

Don Juan de Hinojosa y Ferrer, Juez de Primera Instancia del Distrito de San Pablo, de Zaragoza.

Hago saber: Que para pago de las responsabilidades civiles impuestas a doña Isabel Alfaro y don Jesús Remón, en juicio ejecutivo instado por don Angel Blasco Perales, en reclamación de pesetas, tengo acordada la venta en pública subasta, por primera vez, de diferentes bienes muebles consistentes en géneros o tejidos cuya relación detallada obra en los autos y será exhibida a quien lo solicite, cuyos géneros se hallan valorados en DOS MIL CIENTO TREINTA PESETAS TREINTA Y SEIS CENTIMOS

Para cuyo acto, que tendrá lugar en la sala-audiencia de este Juzgado, sito en la calle de la Democracia, número 62 duplicado, piso principal, se ha señalado el día VEINTE DEL PROXIMO NOVIEMBRE, A LAS OCHO de su mañana, y se hacen las advertencias siguientes:

Que para tomar parte en la subasta deberán los licitadores consignar previamente, en la mesa del Juzgado, una cantidad igual, por lo menos, al diez por ciento del valor de los bienes que se subastan.

Que no se admitirán posturas que no cubran las dos terceras partes del avalúo, pudiendo hacerse el remate a calidad de cederlos a tercera persona.

Que los bienes que se subastan se hallan en poder del depositario, don Joaquín Moré, domiciliado en esta ciudad, calle de San Blas, número diecisiete, donde podrán ser examinados.

Dado en Zaragoza, a treinta y uno de octubre de mil novecientos veintinueve.—JUAN DE HINOJOSA.—P. H. ANTONIO PEREZ.

## EDICTO

Don Vicente Lope Ondé, Juez Municipal ejerciente del Distrito de San Pablo, de Zaragoza.

Hago saber: Que para pago del crédito y costas de cierto juicio verbal seguido en este Juzgado, he acordado sacar a la venta en pública subasta, por término de ocho días, un carro destinado a la agricultura, de dos ruedas, propio para tres caballerías, en buen uso, tasado en TRESCIENTAS CINCUENTA PESETAS.

Para cuyo acto de subasta, que tendrá lugar en este Juzgado, he señalado el día DIECISEIS DEL ACTUAL, A LAS DOCE. Previéndose que, para poder tomar parte en la subasta deberán los licitadores exhibir su cédula personal y consignar previamente, en la mesa del Juzgado, el diez por ciento del precio de tasación; que no se admitirán posturas que no cubran las dos terceras partes de la referida tasación; y que dichos bienes se encuentran en poder de don Juan José Latorre, vecino de Codos, quien los exhibirá a cuantos lo soliciten.

Dado en Zaragoza, a dos de noviembre de mil novecientos veintinueve.—VICENTE LOPE ONDE.—P. S. M. ALBERTO GARNICA.

## Diputación provincial

### INSPECTORES PARA COMPROBAR EL SERVICIO DE CEDULAS PERSONALES

Don Manuel Lasala, presidente de la Diputación provincial, ha hecho estos nombramientos de inspectores-agentes ejecutivos para comprobación de las ocultaciones y defraudaciones por cédulas personales, en los pueblos de la provincia.

Los designados son: don Miguel Ibarz Rives, don Miguel Ibarz Alba, don Augusto Herce Fernández, don Felipe Cameo Delgrés, don Enrique Marín Compés y don Mariano Duce Guirles.

## NOTAS LERIDANAS

De nuestro corresponsal Sr. Gimeno Egea)

### COMIENZO DE UNAS OPOSICIONES

En el salón de actos de la Diputación Provincial, bajo la presidencia del diputado doctor Roureda, se constituyó el Tribunal para juzgar las oposiciones a la plaza de médico de la sección de Puericultura del Hospital Provincial.

Tomaron parte en los ejercicios tres de los diez opositores admitidos.

### CONSTRUCCION DE UN GRUPO ESCOLAR

Han dado comienzo las obras de construcción de un grupo escolar en la Rambla de Aragón.

El edificio que se construye se habilitará para una escuela graduada de niños, con seis secciones o grados.

### RIÑA SANGRIENTA ENTRE OBREROS

Hallándose en un establecimiento de bebidas del pueblo de Arfa los obreros mineros Francisco Rojo, Manuel Morán y Benjamín Martínez Llana, promovieron fuerte discusión, que degeneró en mutua agresión.

De la misma resultó el Martínez Llana con graves heridas de arma blanca en la pelfilla izquierda y región lumbar, con perforación de un riñón.

## AVISO:

La Sociedad Española de Balanzas y Básculas S. A. entidad distribuidora de la insuperable marca de máquinas de pesar y contar

# AVERY

pone en conocimiento de toda su clientela que D. Manuel García González, que hasta la fecha venía representándonos en esta Región, ha cesado en su cargo, siendo sustituido por

## D. Miguel Pérez Jordán

a quien deberán dirigirse para todo lo relacionado con la venta de nuestros aparatos.

Al mismo tiempo, la

Sociedad Española de Balanzas y Básculas, S. A. tiene el honor de comunicarles que, para facilitar las relaciones con sus clientes, ha abierto nueva Sucursal en

ZARAGOZA, CALLE DE ZURITA, 9.-TELEFONO 45-30

a la que no dudamos dispensarán la misma acogida con que lo han hecho con sus filiales

Sociedad Española de Balanzas y Básculas, S. A. LA DIRECCION

Las enfermedades del

## Estómago e Intestinos

dolor de estómago, dispepsia, acedías y vómitos, inapetencia, diarrea, úlcera del estómago, etc., se curan positivamente con el

## ELIXIR ESTOMACAL SAIZ DE CARLOS

(STOMALIX)

Poderoso tónico digestivo que triunfa siempre.

Venta: Principales farmacias del mundo.

### VIDA JUDICIAL

#### ¡VAYA POR USTEDES...!

Dos espadas de categoría torearon ayer a la limón en la Audiencia. Esto, traducido al lenguaje forense, quiere decir que dos letrados de nota contendieron en la Sala de lo Civil sobre asunto tan taurino como supone el relacionado con la plaza de toros—llamarémosle antigua—de la ciudad de Huesca.

Y por eso, dado el asunto, nos hemos permitido esa licencia, sin menoscabo para la diosa Themis ni para el prestigio de los abogados.

Esa plaza de toros—no queremos engañarnos—la hemos visto ya en tela de juicio más de una vez. No parece sino que se halla condenada a ser pasto de la curia, más que de la afición. Aunque en la fecha a que nos referimos no se hallaba instalada donde ahora.

Ya tiene, pues, su historia en la curia, sin que tampoco sea despreciable la que adquirió en el aspecto taurino.

Y casi aseguraríamos que en Huesca terminó ya su vida para la afición, desde el momento en que la vecina ciudad cuenta ya con una plaza definitiva, de planta, y flamante por cierto, que llenará su misión a la perfección.

Esa plaza provisional, o como quiera llamarsele, quedó instalada en las cercanías del Casino Oscense, en terrenos de la propiedad de este centro de recreo.

Y en la misma se organizaron fiestas taurinas, algunas de señalada categoría, ante de la inauguración de la nueva, el año pasado.

La plaza de toros fué vendida por documento privado el día 21 de junio de 1928 y el vendedor y el comprador son los que figuran como litigantes en el pleito, ya fallado por el juez de Huesca, y pendiente del que de la Sala de lo Civil, en méritos de la apelación que el demandado interpuso contra la sentencia de la primera instancia.

El motivo del litigio ha sido bien sencillo. Adquirida la plaza por el ayer apelante, y convenida la forma de pago de las 75.000 pesetas en que se fijó, en tres letras escalonadas de 25.000 pesetas, el comprador se dejó protestar la primera, porque después pensó, sin duda, que había hecho un mal negocio.

El vendedor preparó diligencias de ejecución, pero como el comprador negó la firma estampada en el contrato privado de compra-venta, hubo de acudir al declarativo de mayor cuantía con la correspondiente demanda.

Y en esa demanda pedía que se le condenase al comprador de la plaza a que por vía de cumplimiento parcial del contrato de autos, pagase las 25.000 pesetas del primer plazo, más los intereses y costas y gastos del protesto de la letra.

El juez de Huesca, fundamentado en el Código Civil y artículos relativos al contrato de compra-venta, accedió a la demanda, porque, a su entender, se había perfeccionado el acto contractual, ya que habían concurrido los requisitos de cosa cierta, precio y consentimiento, haciendo un estudio muy detallado y fundamentado del contrato realizado.

Pero antes resulta, según oímos al abogado señor Marco, que la tal plaza no sirve para el fin a que se destinaba, que no era otro, como es natural, que dar corridas de toros y novillos, y por error en el consentimiento es por lo que el contrato no había llegado a vías de ejecución, y ser rescindido por tanto.

Otra postura adoptó el señor Marco; y era la de que su cliente no tenía inconveniente en cumplir el contrato siempre que se le asegurase la posibilidad, mediante los oportunos permisos, de celebrar espectáculos taurinos, los que por ahora no era posible organizar, porque la plaza no podía abrirse por no reunir las condiciones reglamentarias.

Y decía que su cliente había querido comprar una plaza de toros, y lo que había adquirido era una jaula para encerrar todo, menos toros. Y el señor Marco apuntaba defectos y defectos del circo taurino, mientras nosotros añorábamos la ausencia de la plaza—digo de la Sala—de la figura de "Don Indalecio", que, como entendido en la fiesta, no dudamos es conocedor también de las condiciones que debe reunir el lugar de la lidia.

Claro está que el señor Claramunt salió al ruedo con ganas de realizar una faena, y como había toro pudo hartarse de "chicha" toreando, llevando en la izquierda el Código civil, con la sentencia del juez en la derecha, para dar la estocada final, como los buenos.

En lo que disintimos del señor Claramunt es en su apreciación sobre el destino de las plazas de toros, ya que las primeras palabras de su informe fueron para decir que su abogado contrario, si bien había estado muy lucido en su alegato, no había hecho más que equilibrar y ejercicios propios solamente del lugar discutido. Y eso no es oficio para desarrollarse en las plazas de toros, sino en los circos de acróbatas. Como buenos aficionados, protestamos de ese juicio que el señor Claramunt tiene del destino de las plazas de toros.

Y ahora a esperar a ver quién se lleva la oreja, en forma de una sentencia, conforme a sus pretensiones.

#### EL AMOR QUE PASA

El señor Pinillos defendió ayer al procazado que el 2 de diciembre del año último agredió a cuchilladas a su novia por las cercanías del Café Moderno.

Como ocurrió en la primera vista, cuando nos ocupamos con alguna extensión del asunto, tampoco compareció la agredida, y se prescindió de ella.

## EL DIA EN HUESCA

(De nuestro corresponsal, señor Lacasa)

### HABLANDO CON NUESTRO GOBERNADOR CIVIL

El Excmo. señor gobernador civil, don Fernando Rivas, ha regresado de Madrid, en donde ha permanecido unos días celebrando conferencias con el jefe del Gobierno y con el ministro de la Gobernación, y gestionando, en unión de los asambleístas de esta provincia, asuntos de excepcional interés.

Como es nuestra costumbre inveterada, ya que el servir al público constituye la máxima preocupación, hemos visitado al señor Rivas, quien, como siempre, nos ha acogido con la mayor de las benevolencias.

Nos ha hablado de las gestiones realizadas en Madrid en unión de los asambleístas, y de sus impresiones, harto favorables, respecto a la resolución de problemas que afectan

muy directamente a los intereses locales y provinciales.

Entre lo conseguido, que no ha sido poco, figura una magnífica potabilizadora que la Dirección general de Sanidad concede al Instituto de Higiene de Huesca. El valor de esta máquina asciende a unas catorce mil pesetas.

El señor gobernador invitó a los excelentísimos señores ministro de la Gobernación y Director general de Sanidad para que asistieran a la inauguración del nuevo edificio destinado a Higiene, que ha sido construido en la nueva calle del Parque, y cuyo acto tendrá lugar a mediados del próximo mes de diciembre.

Ambas personalidades expusieron sus deseos de asistir a este acto, no sólo por la importancia que en sí encierra, si que también para conocer la capital de Huesca, por la que siente muy sinceros afectos.

El señor Rivas se mostró muy satisfecho del resultado de su viaje a Madrid, y nosotros encantados por la cordial acogida que nos dispensó, proporcionándonos el placer de poder trasladar a nuestros lectores las impresiones optimistas de nuestras autoridades en cuantos asuntos gestionaron en la Villa y Corte.

### LA CONCESIÓN DE UNA MEDALLA DEL TRABAJO

Aprovechando nuestra entrevista con el señor gobernador, esta autoridad nos dijo que había leído con la mayor complacencia el escrito publicado en estas columnas referente a la concesión de la Medalla de plata de segunda clase del Trabajo al competentísimo funcionario de la Compañía del Norte, don Juan Laviano, que lleva 51 años de servicios en esa entidad.

El señor Rivas nos dijo que le había gustado mucho el escrito, porque en él se enaltece, haciendo la debida justicia, a un trabajador honrado y celoso que se ha hecho digno, con su conducta irreprochable, de la condecoración que mercedamente le ha otorgado el Gobierno.

Nos ha añadido, asimismo, el señor Rivas, que acepta nuestra invitación, y que, en su consecuencia, impondrá el señor Laviano las insignias de la Medalla concedida, teniendo en ello no sólo mucho gusto, sino un gran honor, ya que, para los actuales gobernantes, el enaltecer y recompensar a los trabajadores constituye una gratísima obligación.

Nosotros agradecemos al señor Rivas esta actitud—que la esperábamos porque conocemos de sobra su recto y austero proceder—y le hicimos presente, en nombre del señor Laviano y en el nuestro, el reconocimiento sincero de quien recibe una merced tan preciada y tan honrosa.

### DE SOCIEDAD

De su viaje de novios por diversas capitales españolas ha regresado el prestigioso industrial de esta plaza don Dimas Tarradellas, querido amigo nuestro, y su bellísima esposa, Isabelita Galiay.

—Se encuentra completamente restablecida la bella señora doña Pilar Chaure, esposa del joven funcionario de este Ayuntamiento don Antonio Lasoasa.

Lo celebramos.

El abogado fiscal, señor Díaz Merry, modificó conclusiones para irse al Código viejo, más favorable, y con arreglo al que evacuó su calificación de defensa, para pedir la pena de cuatro meses y un día de arresto. Que ya es rebaja, de dos años de reclusión que se pedía con las provisionales.

Se decía que el por entonces apasionado galán le dió dos golpes con un cuchillo a su novia; y nosotros le hemos dado ya dos golpes también al asunto.

Prescindimos de darle el tercero, porque también pasó la actualidad y el amor que impulsó a ese muchacho—si hemos de creerlo—pasó de igual forma que todo en el mundo.

¡Filósofos que somos!

### UNO DE BUE., CONFORMAR

—Y usted, ¿qué hace? — le preguntaron ayer al procazado que ocupó el banquillo, momentos después de ser desalojado.

—Pues yo, conformarme.

Y la conformidad estribaba en confesarse autor de un delito de disparo, otro de daños y uno de tenencia de arma, por los que que el abogado fiscal, señor Díaz Merry, pedía las penas de ocho años de prisión, tres meses de igual pena y 1.000 pesetas de multa, y otras mil pesetas también de multa.

Este sujeto, que tan justa encontró su sanción, había entrado el día 19 de mayo último en la vivienda de un vecino de esta capital, y tomando una escopeta en el propio domicilio, le hizo un disparo con lesiones, y dejó tuerto a un macho que no se metía con nadie.

Ignoramos los motivos para tal sarracina, porque el juicio no siguió adelante, ya que el abogado señor Marina no encontró necesario que el acto siguiera.

¡Así estaría la causa!

ENE

### TRIBUNAL INDUSTRIAL

Juzgado del distrito de San Pablo. — Juicio. Reclamación de pesetas. Don Manuel Vera contra don Andrés Castán, siendo vocales patronos don José Idoye Ruesca y don Fermín Delmás Mayor; obreros don Manuel Gascón Aybar y don Manuel Alfonso Roselló.

### VIDA RELIGIOSA

Santos de hoy. — El Patrocinio de la Santísima Virgen María, Octava de Todos los Santos. Nuestra Señora de la Almudena, Patrona de Madrid. Santos Severo, Severiano, Corpóforo y Victorino, hermanos mártires. San Diosdado, papa. San Mauro, obispo, y San Claro, presbítero.

Cultos. — Los del mes de las Animas en algunas iglesias; en San Felipe, a las cinco y media, con sermón.

En las iglesias de Santa Cruz y el Santo Sepulcro, a las tres, ejercicio del Via Crucis y rosario.

En San Cayetano, a las cuatro, segunda función del Triduo a San Andrés Avelino, predicando el Padre Capálvo.

Cuarenta Horas. — En las Carmelitas Descalzas de San José del Arrabal.

El día 10 de noviembre, domingo, la "Adoración Reparadora al Corazón Eucarístico de Jesús" (calle de Sancho y Gil, 6), consagrará a la Adoración de Su Divina Majestad los siguientes cultos:

Por la mañana, a las nueve, habrá misa de comunión general.

Por la tarde, a las cuatro y cuarto, rosario, sermón del reverendo Padre Miguel Vellilla, S. J., bendición y reserva.

### DESDE GRAUS

## Suscripción para el monumento a Costa

Suma anterior, 66.359'27 pesetas.

Colegio Oficial de Agentes Comerciales de Barcelona, 111 pesetas; idem idem idem de Santiago, 25; don José Medina Naranjo, del Colegio de idem idem de Córdoba, 5; don Segundo Rodríguez, de idem idem de Salamanca, 5; don Lorenzo Breijo, de idem idem de El Ferrol, 4; un grupo de republicanos de Teruel, 250; don Pedro Fornas, de Zaragoza, 50; don José García Mercadal, de Madrid, 50; don Benito Navalpetro, de idem, 25; don José Pérez Failde, de idem, 25; Club España de Córdoba (Argentina), 500; Centro de Labradores de Tamarite, 25; don José Naval, de idem, 18'50; don José Riera, de idem, 5; don Vicente Emjuanes, de idem, 5; don Joaquín Torrente, de idem, 2; don José Vinós, de idem, 2; don Salvador Tega, de idem, 2; don Manuel Mons, de idem, 1; don Manuel Terrer, de idem, 1; don Francisco Pena, de idem, 1; don José Lavilla, de idem, 1; don Melchor Castanera, de idem, 1; don Francisco Campamelo, de idem, 1; don José Puzo, de idem, 1; don Antonio Campamelo, de idem, 1; don Francisco Sanmartín, de idem, 1; don Florencio Seira, de idem, 1; don Manuel Jovellar, de idem, 1; don Antonio Meller, de idem, 1; don Crescencio Ceballos Aler, de idem, 1; don Antonio Benedicto, de idem, 0'50; don José Zuzaya Turmo, de Graus, 1'50; don Mariano Urroz, de Huesca, 25; Sindicato Agrícola de Liria, 25; don Vicente Mateo, de Barcelona, 10; Ayuntamiento de Alfajarín, 10, y don José Cornejo Carvajal, de Madrid, 25.

Suma y sigue, 67.580'77 pesetas.

**Si las mujeres**

el triunfo sería, sin duda alguna, para la cera mejor preparada que pudiese dejar sus pisos y muebles con relucencias de luna sobre el agua.

**Aliron**

sería el encáustico que desplazaría a todos sus similares

### 350 plazas de AUXILIARES DE HACIENDA

con 2.500 pesetas. Se admiten señoritas. No se exige título. Edad: de 16 a 40 años. Instancias hasta el 3 de diciembre. Exámenes desde marzo de 1930 en adelante. Circular con detalles gratis.

### "Contestaciones Reus"

ajustadas al programa de 18 de febrero de 1928, que registró en estas oposiciones, salvo pequeñas modificaciones, redactadas por los señores Fábregas del Pilar, Ajamil y Torá. Jefes de Hacienda. 12 pesetas.

### Preparación

en clases y por correspondencia a cargo de los señores Prados, Torá Ajamil, Camps, Benedicto, Ruiz Magán y Jiménez Proy. 25 pesetas mes. Turnos: Mañana, tarde y noche.

### Academia "Editorial Reus"

Clases: Preciados, 1  
Libros: Preciados, 6. - Apart. 12.250  
MADRID

**ROYO ESPIN**  
OCULISTA  
COSO, 26 y 28

**JOSE GARCIA DIAZ, S. A.**

**Alambres**  
**Tejidos Metálicos**  
**Enrejados de alambre**  
**Metal Déployé**  
**Zarandas**  
**Chapas perforadas**  
**Espino artificial**

**Torre, 23 --- ZARAGOZA**



## SENOS

Jesarellados Reconstituidos  
Hermoseados Fortificados

**PILULES ORIENTALES**

El único producto que en dos meses asegura el desarrollo y la firmeza del pecho sin perjudicar la salud. Aprobado por las autoridades médicas.

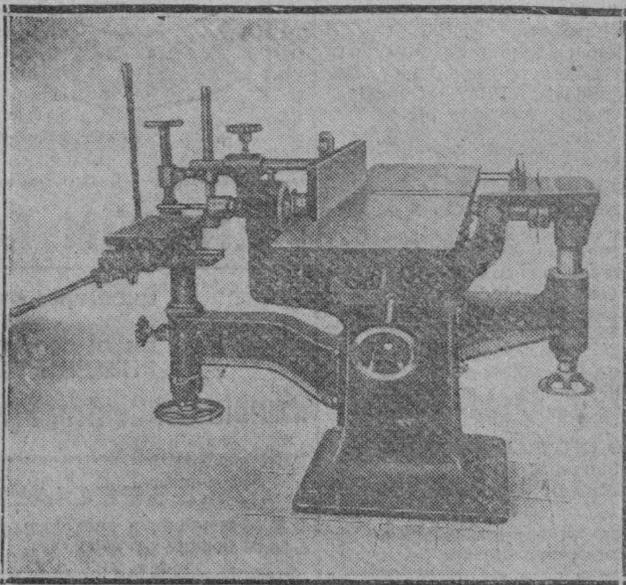
J. BATHIE, farm. PARIS

Un frasco se remite por correo certificado 7,50 pesetas en libranzas o giro postal a RAMON SALA, Calle Paris 174, Barcelona. De venta en Madrid: Gayoso, Arenal, 8; en Barcelona, Sgala, 9 y todas farmacias.

El uso constante del  
**Perborato Energos**  
asegura la más perfecta  
higiene de la boca

1'50 bote. - Rived, Farmacéutica, etc.

**Maquinaria para trabajar madera** Cepilladoras, Regruesadoras, Sierras de carro, Sierras de cinta, Tupis, Lijadoras, etc.



**ESPECIALIDAD EN EL RAMO** **GRANDES EXISTENCIAS**  
**"EL MATERIAL INDUSTRIAL", C. A.-BILBAO**  
Fundada en el año 1900.-Capital: 3.000.000 de ptas.  
Sucursales: San Sebastián, Madrid, Zaragoza, Gijón, Sevilla, Valencia  
Agencias con depósito: Salamanca, Logroño, Burgos

**Sucursal de Zaragoza** Don Jaime I, 47  
Teléf. 4186

### Farmac. as de serv. cio permanente

EN LA PRESENTE SEMANA prestarán servicio permanente, a puerta abierta o cerrada, las siguientes farmacias:

Señor Luño, Avenida ... cia, 226.  
Señora Viuda de Montis, Alfonso, 40.  
Señor García, Coso, 124.  
" Au ... Corrán, 45.  
Señora Viuda de Villaumbrosia, Democracia, 89.  
Señor De I ... Paseo de Pamplona, 12.  
Señores River y Chóliz, Don Jaime I, 21.  
Señor ... Plaza de Santa Marta.

### OCULISTA Dr. G. PEREZ ALBERT.

ALFO. SO, 28 Tel. 2623  
De las clínicas oftalmológicas de Madrid y París  
De once a una y de tres a cinco



**CONSTRUCTORES GUITARRAS**  
**BALARDON**  
MANDEZ NUÑEZ 27-29.

CUERDAS-ACCESORIOS  
REPARACIONES  
CAMBIO de instrumentos  
NUEVOS POR USADO

En todas partes, manzanilla  
**LA GITANA**  
**LA GITANA**  
**LA GITANA**

### CHOCOLATES

Clases especiales.  
Pídase muestra y condiciones.  
Giménez y Comp., S. en C.-D. Jaime, 52-54  
SUCURSALES  
Manifestación, 14. Pignatelli, 1 y  
Azoque, 24-26-28-30

Saint-Amand-des-Vignes, entusiasmados, contestaron con una aclamación unánime.

Entre tanto don Esteban, el director general, había abandonado su puesto y colocádose en medio del semicírculo.

Don Esteban era el hombre del frac y de la pipa renegrida.

Había apagado metódicamente su "fumigatorio", metiéndolo después en uno de sus bolsillos.

Empezó por ejecutar con su bastón un hábil molinete, terminando por una especie de saludo sobre las armas, cosa que mereció una mirada de aprobación del tío Veintidós, acompañada de esta frase:

—Muy correcto.

Dos Esteban sonrió al oír este elogio y saludó al guarda campestre.

Después de arrojar con elegancia su sombrero al suelo, tosió sin exagerada afectación y en seguida, con esa voz cavernosa y cansada, característica de los saltimbanquis, pronunció el siguiente discurso:

"Señoras y caballeros:

"La compañía que tiene el honor de presentarse en este momento ante vosotros, con autorización del señor alcalde, es, pura y simplemente, la primera del universo, y ha sido formada con elementos escogidos en las cuatro partes del mundo.

"Aquí tenéis, en primer lugar, a Ben-Chaun, joven beduino, descendiente en línea recta de Mahoma; su camello, animal sagrado, ha hecho tres veces el viaje a la Meca.

"Ben-Chaun ha dado, el año último, el peligroso salto por encima del Niágara, sin mojarse ni un cabello.

El mulato saludó a la usanza árabe.

"Este camello—prosiguió el director— no es otro que el dromedario del Add-el-Kader; Horacia Vernet lo ha copiado del natural en su magnífico cuadro "Smola".

"Este animal... quiero decir, el camello, entiende todas las lenguas... Saludad al respetable público, amigo socio.

El camello bajó la cabeza.

La concurrencia aplaudió llena de asombro.

"Estemone, cazado en las selvas vírgenes del Congo, hace el ejercicio, toca la guitarra y adora al bello sexo..."

La frase fué acogida con ruidosas y universales carcajadas.

"Mouton, nuestro perro de aguas, es un calculista de primera fuerza y juega al dominó como el difunto Filidor. Esta tarde prepara una partida con cualquiera de los espectadores que le haga el honor de aceptar su invitación.

"Esteoso desciende por línea femenina del gran oso Martín, del

chillados de raso blanco y calzón negro guarnecido de cintas y botones; todo ello chafado, recosido y pelado, pero relativamente limpio.

El oso ostentaba una banderita tricolor, clavada en la parte superior del hozal.

La joven, con su tez morena y sus labios rojos, estaba lindísima, encantadora.

No representaba más de diecisiete años.

Llevaba traje de gitana: falda corta, encarnada y negra, con galones de oro; corpiño negro salpicado de lentejuelas y faja encarnada de cabos flotantes. Al costado pendía una bolsa de cuero, y adornaba su cuello y muñecas cuentas de vidrio y sartas de abalorios.

Sus pies estaban calzados con zapatos de taflete encarnado y las medias eran rayadas, del mismo color.

Como suplemento del traje llevaba mantilla negra en la cabeza y un puñalito de hoja triangular sujeto por la faja.

Tenía magníficos cabellos rizados, sujetos por una cinta, a modo de diadema, formada de monedas de cobre, relucientes, como zequfes de oro, pero, de todos modos, menos brillantes que las pupilas de sus rasgados y hermosos ojos negros aterciopelados.

El asno estaba caparazonado de terciopelo, con gualdrapa de franja de oro; llevaba en la cola un lazo de cintas y en la cabeza campanillas y una especie de ramillete de plumas, como en lo antiguo las mulas españolas.

Aquel cuadrúpedo era, sin duda alguna el personaje importante de la compañía, algo así como el primer actor.

El caballo, una pobre yegua, cuyas salientes costillas se marcaban en fuerte relieve bajo la estirada piel y que habría legítimamente ganado el premio de "flacura" aun en competencia con el memorable Rocinante, no llevaba, ¡miserable animal! más que un trozo de manta vieja sobre el espinazo; y corriendo parejas con él, la vieja iba únicamente vestida con retazos de falda y de corpiño, cuya forma y color no hubiera sido fácil precisar sino después de un estudio prolijo.

Aquellos dos veteranos, aquellos dos inválidos habían descendido al rango de segundos o terceros papeles, como se dice en el teatro.

El hombre de la lanza, verdadero coloso, envolvía su cuerpo en un vestido encarnado, como los charlattanes vendedores de drogas, las piernas en un pantalón azul ajustado y ostentaba en la cabeza un chascás de lancero polaco. Hay que agregar a esto las botas de campana.

Bajo y rechoncho, el hombre del bastón parecía envejecido de su frac, su pantalón blanco, su chaleco amarillo y su sombrero de alta copa.

# La Flecha de Oro

Puntillas, Bolsos, Pielles, Guantes, Medias y Calcetines, Botones. Pantalías y Armazones

# Cádiz, 4-Zaragoza

**350 plazas vacantes auxiliares Cuerpo Administración Hacienda 2.500 pesetas sueldo, con derecho ascenso hasta 5.000 y 12.000 pts.**

Admiten también señoritas. No se exige título. Edad desde 16 años cumplidos hasta el 4 de marzo de 1930, sin exceder de 40. Conocimientos sencillos. Exámenes en marzo próximo. Convocadas "Gaceta Madrid" día 3 del actual. Preparación a cargo de la antigua y acreditada "ACADEMIA CERECEDA", dirigiendo esta preparación:

DON ALBERTO CERECEDA SOTO, Inspector Diplomado del Cuerpo de Administración de Hacienda, núm. 1, del primer ejercicio de su oposición y funcionario de dicho Cuerpo, también por oposición. Adscrito a la Confederación Hidrográfica del Ebro.

Con la valiosa cooperación del competente profesor DON MARIANO PENA BERET, Licenciado en Ciencias, Oficial del Cuerpo de Telégrafos, profesor del Colegio de San Felipe, que explicará asignatura de Aritmética. Un profesor especializado explicará la de Ortografía.

Relación de alumnos de la "ACADEMIA CERECEDA" que obtuvieron plaza en convocatorias anteriores. Prestan la mayoría sus servicios en Zaragoza:

Señoritas Claver (María), Cervelló, Salcedo, Barrios, Vallejo (Edesía y Consolación), Samper, Claver, Capella, Cardona, Laborda, Delgado, León y López. Señores Espot, Salinas, Claver, Rabal, Cereceda (Jesús), Alloza, Ribas, Puig Capdevila, Diloy, González, Mayor, Montañés, Martínez, Alcalde, Abanto, Alvarez, Moltó, Rubio, Azorín y otros.

Demuestra bondad su método e interés que conducen al éxito.

**PARA INFORMES Y MATRICULA:**

"ACADEMIA CERECEDA", incorporada al "COLEGIO DE SAN FELIPE", e instalada en el mismo, plaza de San Felipe, número 3. Horas, de tres a cuatro tarde y de siete a nueve noche.

Importante.—Magnífico internado para los residentes de fuera de Zaragoza. Amplias salas de clase. Preparamos también por correspondencia y regalamos a nuestros alumnos las "Contestaciones al Programa", reformado.—Próximo comienzo de las clases.



Independencia, 28.--Zaragoza

## PENSION MAYORAL DE PRIMER ORDEN - TODO CONFORT

Excelente cocina. — Agua corriente, fría y caliente.

Teléfono en todas las habitaciones

En el centro de la ciudad. — Recien reformada.

PRECIOS REDUCIDOS - TELÉFONO N.º 146-80

Rambla del Centro, Plaza Real - Entrada calle Colón, 3 - BARCELON/

**ESPECIALES LONGANIZAS DE FUENTES**  
Preferidas por las personas de buen gusto  
**CASA LAHOZ**  
Plaza Sas, 8 (Ultramarinos) - Zaragoza

**CLINICA MURO**  
Sífilis-Venéreo-Piel-Impotencia  
Aplicación de los procedimientos más modernos  
Lárfires, 16, pral. Arco de Cinegio, Zaragoza

**MINIMAX**  
EXTINTOR DE INCENDIOS  
A. J. Carrión S. Miguel, 23

**TRATAMIENTO DEL DR. ASUERO**  
D. Angel Alcega Intervenciones diarias de 11 a 2 y 3 a 6  
CLINICA: BLANCAS, 8  
Practicado el método personalmente en San Sebastián.

## El Banco Hipotecario de España

hace préstamos sobre fincas urbanas y rústicas a MODICO INTERES A PLAZOS Y DE 5 A 50 años, amortizándose insensiblemente.

Estas operaciones las concede el BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA:

- 1.º A los propietarios de fincas rústicas y urbanas.
- 2.º A los propietarios de solares y a los constructores para nuevas edificaciones.
- 3.º A los que teniendo hipotecas con particulares, quieran cancelarlas.
- 4.º A los que deseando comprar una finca, sólo dispongan de parte del valor que se les exige.

No se paga impuesto de utilidades

EL BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA facilita la movilización de la propiedad.

Para la tramitación oficial y cuantos informes interesen, dirigirse a

**Don Enrique Armisén Berastegui**

Abogado y Agente de Préstamos para el

**BANCO HIPOTECARIO DE ESPAÑA**

Alfonso I, número 12, entresuelo-Zaragoza-Teléfono 45-51

El perro de lanas, que de cuando en cuando se alzaba con elegancia sobre las patas traseras, llevaba una capita de paño encarnado y en la cabeza un birrete de juez.

Por último, la marica lucía al cuello una cinta color de fuego.

El dogo era el que únicamente no había tenido que recurrir al arte de la indumentaria para dar realce a sus cualidades físicas, comprendiendo sin duda que su alzada, su fuerza y sus colmillos eran más que suficiente para imponer respeto e inspirar consideración.

La caravana marchaba lenta y solemnemente, conservando cada personaje su dignidad, como todo funcionario bien educado en una recepción de pompa y aparato.

El camello alzaba y bajaba alternativamente su largo cuello con la regularidad de un péndulo, en tanto que el mono, con un movimiento automático y rápido, se quitaba y ponía el sombrero, saludando a la embobada muchedumbre.

El oso balanceaba pesadamente su gruesa cabeza.

El asno erguía con altivez la suya, como el jumento, cargado de reliquias que nos pinta La Fontaine, pareciendo como que deseaba hacer admirar sus magníficas orejas.

El jorobadillo disparaba ojeadas y sonrisas a las mujeres.

La joven sonreía a todo el mundo, enseñando dos hileras de dientes blancos admirablemente alineados.

La yegua se esforzaba por mostrar un gallardo continente; mas ¡ay! el pobre matalón, extenuado, con la cabeza caída, no recordaba en manera alguna al noble animal tan pomposamente descrito por Buffon.

La vieja, tiesa como una muñeca sobre su peana, parecía atornillada a su cabalgadura.

El perro de aguas ladrando, corriendo, poniéndose de manos y yendo alternativamente desde el asno al oso y desde el oso al asno.

El alano, por su parte, se dirigía unas veces a la joven, otras al apuesto mulato, y la marica parecía como disecada y clavada en su percha; tan inmóvil se mostraba en su melancólica actitud.

Grave y acompasado, el hombre de la lanza paseaba sobre la multitud sus miradas benévolas.

Por lo que hace al hombre del bastón, nada diremos sino que tenía todas las apariencias de un hombre mal educado; llevaba en la boca una pipa de barro, cuya negra cazoleta daba testimonio de su uso largo e inmoderado.

A medida que avanzaba la caravana, la muchedumbre abría calle y se formaba en semicírculo.

Algo apartados y en el centro de un grupo, veíase al comandante de bomberos, al guarda rural y al tambor del concejo.

En el momento mismo que hizo alto el camello, todo el resto de la comitiva se detuvo.

El público, entonces, saludó con formidables bravos a bestias y a personas.

Pero, a un ademán hecho por la joven vestida de gitana, se produjo como por encanto el más profundo silencio.

IV

Mercedes, la gitana

La hermosa muchacha, sin apearse del jumento en que iba sentada, paseó sobre el atento auditorio una mirada llena de dulzura y coquetería, y, acto continuo, con voz seguramente un poco gutural, pero todavía bastante armoniosa, habló en estos términos:

"Señoras y señores:

"Os doy gracias, en nombre de todos los artistas de la compañía, por la benévola acogida que nos habéis dispensado.

"Podéis estar seguros de que conservaremos de ella eterno recuerdo; pero, sin que pueda acusárenos de inmodestia, no vacilo en decir que somos dignos de tal recibimiento.

Dentro de poco, cuando nos hayáis visto trabajar, cuando nos hayáis oído, no podréis menos de reconocer que vuestra expectación no ha sido defraudada.

"Contando con la venia del señor alcalde de la localidad, va a tener el honor nuestro director general, don Esteban, de daros a conocer el programa de los ejercicios que vamos a ejecutar en vuestra presencia, y seréis los primeros en decir que jamás se ha presentado en esta comarca espectáculo tan interesante y tan extraordinario.

Señoras y señores: Nos complacemos en confesar, por nuestra parte, que jamás en nuestras expediciones por todos los países del globo hemos encontrado un público más digno y más inteligente".

Dijo, y llevándose al corazón la mano izquierda, envió con el extremo de los dedos de la derecha una docena de besos a la concurrencia, hizo un gracioso saludo con la cabeza y recobró su actitud con la protectora gravedad de una reina sentada en su trono y dando audiencia a los embajadores.

Aquella breve perorata, repetición de la que iba pronunciando de pueblo en pueblo, produjo un efecto indescriptible, y los habitantes de

# Sección de anuncios económicos

## OFERTAS Y DEMANDAS...

Hasta 25 palabras, 3 días, 2'10 pesetas } Incluido el Timbre  
Hasta 25 palabras, 5 días, 2'50 pesetas }  
Por cada palabra más, cinco céntimos por día

### Arriendos

**SE ALQUILA** un garage capaz para dos coches, con agua y foso. Camino de Lapuyade, calle de Génova. Informarán, San Miguel, 6, 3.º De tres a cinco tarde.

**SE ARRIENDA** planta baja con vivienda, y un solar de trescientos metros. Agencia Cabestré, Cuatro de Agosto, núm. 27, 1.º

**SE ALQUILA** dormitorio bien amueblado, con derecho a cocina, para matrimonio o mujer sola. Cadena, 3, 2.º

**SE ALQUILA** habitación con terraza, corral y huerto. Avenida Central, 45. Horas de diez a doce y de cuatro a seis.

**LOCAL** de 400 metros, para fábrica o garage, y casa con jardín, arriendo junto o separado. Razón, Avenida del Carmen, 19.

**SE ARRIENDA** piso para poca familia, sitio inmejorable. Razón, Coso, 107, tienda.

### Colocaciones

**EBANISTAS** sin pretensiones, admitiríanse en el Siglo XX, Almazán (Soria).

**HACIENDA.** Convocadas 350 plazas Auxiliares. Instancias hasta 4 diciembre. Exámenes marzo. No se exige título. Se admiten señoritas. Profesorado, Cuadrillero Lumbreras, de esta Delegación. Colegio Politécnico, Méndez Núñez, 36.

**EN LA SASTRERIA** Conte se necesita aprendiz o aprendiz con o sin principios. Torrenueva, 26, 2.º

**SE ADMITEN** medios oficiales de ajustador y aprendices. Fábrica de camas y metalistería. Alfonso Ruiz, Democracia, 141.

**INDEPENDENCIA,** 28 duplicado, bazar, se necesita un muchacho de 14 a 16 años.

**SEÑORA** viuda desea colocarse para fregar en hotel, bar, servir a una o dos personas, o hacer algún reparto. Razón, calle los Viejos, 11, bajo.

**SE NECESITAN** oficiales sastre con trabajo todo el año. Informarán, Escuelas Pías, 37, tienda.

**SE NECESITA** chico de 15 a 16 años para recados en el Planchado Alemán; ganará 1'50 pesetas diarias. Coso, 66, camisería, informarán.

**EBANISTA.** Antonio Cardenal, oficial ebanista, ofrécese. Para informes dirigirse al taller de ebanistería de Mariano Yagüe, en Villarroya de la Sierra (Zaragoza).

**MONTADORES** de calefacción necesita "Industrias Guillén". Alfonso I, 31. Sin buenos informes no presentarse.

**SE NECESITA** corredor activo a la comisión que viaje Aragón, Rioja y Vascongadas. Agencia Cabestré, Cuatro de Agosto, 27, 1.º

**HACE FALTA** ayudante tornero en hierro en los talleres de Atanasio Oliván. Dirigirse, despacho Don Jaime, 2.

**SEÑOR** formal se ofrece para cobrador, encargado o cosa análoga. Excelentes informes. Razón, en esta Administración. S. S.

### Comadronas

**RAFAELA** Mustienes, profesora del Hospital Provincial. Pensión autorizada pa-

ra embarazadas. Terraza jardín, cuarto de baño. Consulta de tres a cinco. Delicias, número 4. Teléfono 2693. Zaragoza.

### Enseñanzas

**PREPARACION** seria y eficaz de matemáticas. Ingreso en Bancos. Escritorios. Contabilidad. Cálculos mercantiles. Ingreso en Bachillerato y Normales de ambos sexos. Lecciones especiales. Democracia, número 80, principal derecha.

**CENTRAL** de Corte y Confección "Sierra". Enseñanza rápida y eficaz, como nadie, garantizando positivos resultados. Facilita patronos. Prepara vestidos, abrigos, etc., cinco pesetas. Manifestación, 82.



**D. EDUARDO DIEZ**  
CONSULTOR EN  
Contabilidad - Comercio  
Mecanografía - Bancos  
Clases especiales para señoritas  
Horas ocho mañana y diez tarde  
CLASE DIARIA  
CENTRAL PLÁSTICA INDIVIDUAL  
COSO, 210  
TELÉFONO 210 ZARAGOZA

**ENSEÑANZA** rápida de mecanografía, 5 pesetas. Contabilidad, 10. Ortografía, 5. Clases especiales para señoritas con aulas independientes. Academia Kühnel. Mártires, 1, y Coso, 39.

**CLASES,** horas compatibles para obreros ambos sexos, preparaciones, contabilidad partida doble, repaso de asignaturas, dibujo geométrico, niños, niñas y aprendices. Colegio San Agustín, May 3, 57.

**ACADEMIA RODRIGO.** Estudios mercantiles. Director, don Bernardo Rodrigo, profesor mercantil. Comercio. Contabilidad. Mecanografía. Taquigrafía. Bancos. Clases especiales para señoritas y dependientes de comercio. Mayor, 4, principal (esquina calle Don Jaime). Horas ocho mañana a diez noche. Lema de esta Academia: HECHOS Y NO PALABRAS!

**LICENCIADOS** del Ejército: Empleos del Estado para soldados, cabos y sargentos. Certificados de Penales. Últimas voluntades. Informes en Ministerios. Presentación de documentaciones. Cumplimentación de exhortos. Delegación del Centro Geográfico de Madrid. Santiago, 22. Zaragoza.

**PREPARACION** para Comercio, Magisterio, Bachillerato elemental por maestra superior y profesor mercantil. Taquigrafía y Mecanografía, Teneduría de libros. Clases particulares. Coso, 210, 1.º centro.

### Huéspedes

**PENSION** Patria. Todo confort, calefacción central, cuartos baño, agua corriente en las habitaciones. Para fijos, habitaciones económicas. Hermanos Ibarra, 8. (Antes Agua). Teléfono 4105.

**CASA** Sra. Viud. de Binaburo, Herrán Cortés, núm. 25. Posada y café. Se sirven comidas para obreros, económicas. Hay camas para dormir, baratas. También se admiten huéspedes fijos y soldados de cuota, con grandes rebajas para éstos. Visitar esta Casa. Viuda Binaburo. Zaragoza.

**HUESPEDES:** En la "Gran Pensión Agustina de Aragón" encontrará trato esmerado y económico; amplias habitaciones, mesitas individuales y servicio de mozo a todos los tre-

nes. Calle Garc. Burriel (antes Portillo), núm. 2, principal.

**SI VAIS A MADRID** hospedados en la Pensión Lacarta; todo confort. Puebla, 19, Madrid. Teléfono 14.304.

**SE DESEAN** dos o tres huéspedes para estar como en familia, buenas habitaciones con sol, limpieza esmerada, precio 4 pesetas; no se admiten estudiantes. Razón, plaza Santa Marta, 15, huevería.

**CASA PARTICULAR** admite dos caballeros como únicos huéspedes, habitación ventilada, armario luna, económico, buen trato. Razón, Ramón y Cajal, 45 y 47, portería.

**ADMITIRE** huéspedes toda pensión, desde 5 pesetas. Excelente trato, habitaciones muy confortables independientes y para dos amigos. Contamina, núm. 24, 1.º

**SE DESEAN** dos o tres huéspedes para estar como en familia, buenas habitaciones. Miguel de Ara, 31, 3.º

**PENSION** San Félix: Dormir, 1 peseta; comer, 1'25; comer y cenar, 2'25; pensión completa, 3'50; tres platos, postre, pan y vino. San Félix, núm. 7, 1.º derecha.

**VIAJEROS.** Hospedados en la Pensión Aragón. Pensión, 7 pesetas; cubierto, 2'50. Fijos, condiciones especiales. Mesitas individuales. Habitaciones soleadas independientes. Plaza Constitución, 5, 2.º Teléfono 2997.

Para Sociedad en Zaragoza se necesita mecanógrafa-taquígrafa muy competente. Dirigirse por escrito a C. D., en esta Administración.

**CASA PARTICULAR** admitiría huéspedes fijos o como convenga. Casa nueva, con habitaciones y balcones plaza San Pablo. Miguel de Ara, 2 y 4, 2.º derecha.

**PARA** dos amigos, pensión completa en amplia habitación o caballero para estar independiente; hay baño. La Gasca, 7, 1.º

### Traspasos

**SE TRASPASA** industria que se puede desarrollar cualquiera, con lo cual se ganan 5.000 pesetas anuales, por pesetas 2.000 (Cedo habitación si conviene). Razón, Cánovas, núm. 7, bajo; todo el día.

**POR NO PODERLA** atender, se traspasa una tienda muy bien aparquiada en sitio céntrico. Informarán, Boggiero, núm. 41. Señor Fernández.

### Ventas

**OCASION:** Venta de casa nueva, próxima Sagasta; sol, baños, 8 por 100. 105.000 pesetas. La Inmobiliaria, Alfonso I, 16, de once a doce y media.

**EL NUMERO 1.** Sección de sastrería a medida con un completo surtido en artículos para trajes y gabanes de caballero y niño, oferta especial. Traje lana a medida para caballero, 45 pesetas. Plaza de San Felipe, 1.

**VENDO** equipo militar completo. Talla pequeña. Razón, Miguel Servet, 34, 2.º

**SOLARES** en venta. Sitio de gran porvenir, tranvía, lotes y facilidades pago. La Inmobiliaria, Alfonso I, 16, de once a doce y media.

**SE VENDEN** dos casas juntas en una sola, dentro de la población, en 54.000 pesetas, dando muy buena renta. Informarán, Pignatelli, 21, taller.

**POR NO TENER** donde colocarla, urge vender máquina de escribir marca "Underwood", buen estado, carro grande; la daré en 300 pesetas. Razón, Benavente, 18, 1.º izquierda.

**CASA** tres pisos, corral, tienda con estantería tejidos en mejor calle pueblo importante, dos líneas ferrocarril, se vende. Tratar, calle Estación, núm. 6, entresuelo. Zaragoza.

**EL NUMERO 1.** Batas y kimonos franelas modernas, abrigos gran novedad para señora y niña, confección perfecta. Delantales cuerpo, modelos muy prácticos y de gran resultado. Todas las prendas se confeccionan a medida, previo encargo; entrega inmediata. Plaza de San Felipe, 1.

**CIN EN SU CASA.** Para sesiones en su domicilio, consulte precio abonos en Foto Palacio. El mayor surtido de películas.

**"CITROEN"** B-14, carrocería bombeada, conducción, cuatro puertas, cinco asientos. B-23.917, perfecto estado motor y carrocería, 3.000 pesetas. "Chevrolet" cerrado, cuatro cilindros, 3.000 pesetas. Apartado 304.

Para Sociedad en Zaragoza se necesita mecanógrafa-taquígrafa muy competente. Dirigirse por escrito a C. D., en esta Administración.

**SE VENDEN** hermosos planteros de chopo, de las variedades Bondils y Canadá; de uno, dos y tres años, al precio de 30, 40 y 50 pesetas ciento, propios para repoblar orillas de río. También se venden moreras buenas, de tres años, a cien pesetas el ciento. Informará, Manuel Martínez, Calatorao.

**VENDO** dos cubiertas nuevas y otras gomas, una batería, un parabrisas posterior, un pito "Bosch" y otros accesorios B. 14, todo precios razonables. Mártires, 1, principal. (Máquinas).

**DIBUJO Y PINTURA.** Obsequio a los compradores de estos artículos en Foto Palacio, Coso, 7. Cajas completas, álbums, colores y pinceles. Precios sin competencia.

**SE VENDEN** dos perdigochos buenos; se harán a prueba. Razón, Marcelino Serret, en Valdeltormo.

**VENDO** o cambio cien primas blancas, por primales o borregos. Ignacio Lerín, calle Tudela, Mallén.

**OCASION.** Conducción interior, diez HP., europeo, se vende barato. Garage Aventin.

**UN AUTOMOVIL** "Flat" 501, una camioneta "Berliet", una camioneta "Ford", un chasis coche para unos 300 kilogramos. Garage Nacional.

**SE VENDEN** dos casas nuevas en muy buenas condiciones y buenas vistas, con sol todo el día. Agencia Cabestré, Cuatro de Agosto, 27, 1.º

**CASA EMBID.** Pilar, 17. Primera casa en arroces y especias para mondongos. Precios sin competencia en todos los artículos. La Casa que mejor sirve.

**EL NUMERO 1.** Cueros legítimos, 100 pesetas. Reversibles, 50. Plumás seda en dibujos novedad para señora. Plumás corrientes para señora y caballero, precios sin competencia. Plaza de San Felipe, 1.

**VENDO** 100 ovejas abraguerradas. Dirigirse Nazario Gil, Epila.

**EMBALAJES.** Se vende una partida de cajas de madera. Se darán baratas. Almacenes "El Aguila". Alfonso I, 3 y 5.

**CUOTAS.** Véndese equipo militar, en muy buen uso, precio moderado. Razón, Cánovas, núm. 12 bis, principal. (Hernán Cortés).

**MULAS.** Vendo baratas una hermosa pareja (segundo lote) de las dos que rifaba "La Caridad". Argensola, núm. 9, entresuelo derecha.

**SE VENDE** un piano marca "Chassaigne Frères" y una pianola marca "Apollo" con 166 rollos. Paseo de Sagasta, número 20 duplicado, 2.º izquierda.

**BARAJAS** nuevas y semi-nuevas, desde 1'50. Sedería Francisco Zatorre. Hernán Cortés, 7.

**VENDO** cientos de puertas y ventanas, balcones de una y dos hojas, puerta tienda y cocheras, en diferentes medidas y formas más corrientes, en buena calidad de madera. Rejas y balcones de hierro. Precios muy baratos, por ser construcción en serie. Boggiero, 49 y 51, Francisco Matier.

**MUEBLES SICILIA,** líquido una partida de muebles a mitad de su precio. Méndez Núñez, 19, Zaragoza.

**MEJOR** recuerdo, usted, con su familia, en película. Operador, 15 pesetas. Foto Palacio.

**CASA NAVARRO,** San Miguel, 21. Melocotón, dos latas, 1'45 pesetas; alcachofas, dos, 1'25; espárragos, dos, 0'85; calamares, dos, 1'05; bonito, dos, 1'45; fresa, ciruela, albaricoque, cereza y pera, lata grande, 0'95; escabeche, lata dos kilos, 3'96; longanizas, 2 pesetas vuelta; galletas vainilla y surtidas, 2 pesetas kilo; chorizo riojano, 5'75; orejones legítimos de Calanda.

**LOS "MUEBLES CASTILLO"**, dada su presentación y calidad insuperable, se recomiendan por sí solos. Ventas al contado y a plazos, de la forma que desee el comprador. Calle de San Jorge, antigua Casa de Correos.

**PARA COCINAS,** calefactores y termosifones, la Sociedad "Construcciones Errazu". Pidan catálogos, que remitimos seguidamente. Reparaciones en general. No tenemos Sucursales. Plaza Tenerías, 5. Zaragoza. Teléfono 3978.

**VENDO** cuatro mesas escuela muy fuertes, de cuatro plazas cada una, poco usadas, a 30 pesetas, y 2 bancos a 10. Informes, Coso, 68, portería.

**EL NUMERO 1.** Pellizas cuello astrakán, piel, rizo, modelos exclusivos para cazadores. Plaza de San Felipe, 1.

**VENDO** tractor seminuevo "Dering Internacional" de 15-30 HP., baratísimo, o cambio por otro más pequeño. Razón, Don Jaime, 70. Vicente Andrés.

**GRAN FABRICA** de obleas para turrones de todas clases y tamaños. "La Moderna", Pascual Espi. Fábrica: Azoque, 33. Despacho: Palomeque, 9. Precios económicos.

**AMASADORAS,** hornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para laminados, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motores. Fundiciones y talleres Hijos de Juan Guitart. San Agustín, 5.

**LOS ZAPATOS** suela crepé tiene arrelo, y se los leja como nuevos. "El Rápido". San Pablo, 53. Única casa en Zaragoza que hace estos arreglos.

**LANAS** seleccionadas para colchones. Máquina especial para limpieza lanas colchón. Miraguano, crin vegetal, borra. Precios económicos, clases inmejorables. Carlos Pera. Verónica, 4 (junto a San Gil)

**MOBILIOS Y DISCOS.** Compra-venta-cambio. Gramolas a pesetas 80, 175, 450 y 750, cuyo valor es doble. Discos usados a 1'50 3'50 y 5 pesetas. Foto Palacio, Coso, 87.

**MUEBLES.** Con gran economía y perfección, ver precios de comedores, despachos, dormitorios, recibimientos, armarios de luna y otros; también fabricamos de encargo en todos los estilos. Talleres Agustina de Aragón, núm. 12.

**EL NUMERO 1.** Trincheras para caballeros y niños, calidades superiores, confección esmerada, precios limitados. Esta Casa sólo emplea goma de la mejor para impermeable de las mismas. Plaza de San Felipe, 1.

**SOMBREROS.** Feltros, formas muy nuevas, adorno bisutería. 12 pesetas. Taupés, últimos modelos París, 30 pesetas. Canfranc, 7, 2.º

**ELEVACIONES** de aguas para todos caudales y alturas, con bombas motores últimos adelantos, economía, rendimiento, coste sin competencia. Pidan presupuestos gratis. Talleres A. Talamás, Lapuyade, 68 (Torrera).

**MATERIALES** usados, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla o medida, planchuelas. Pascual Nogueras, Ramón y Cajal, 51.

**MUEBLES.** Ahorrará dinero comprándolos en los mismos locales de fábrica de Tomás Muñoz. Cerezo, 34. Esta casa, además que garantiza el buen gusto y construcción, vende un 25 por 100 más barato. Visitenos y se convencerá. Dispongo de gabinetes, comedores, despachos y toda clase de muebles.

**COLUMNAS** de fundición de ocasión, varias medidas, se vende cualquier cantidad a precio muy ventajoso. Avery, S. A., Paseo María Agustín, núm. 17. Zaragoza.

**OCASION.** Columnas hierro fundido con capitel y base para construcciones. Balcones, chapa cortada recorte para herraduras. Cervero y Failde, Agustina de Aragón, 57.

### Varios

**AGENCIA MAZA.** Negocios en general. Asuntos militares. Desrinos públicos. Certificados penales. Últimas voluntades. Hipotecas. Administración de fincas. San Pablo, 37, pral. Teléfono 3312.

**MODISTAS** muy acreditadas en Zaragoza, confeccionan vestidos, abrigos de señora y niña, reformas y confecciones abrigos de piel, zorro y echarpes. Encargos para fuera de la capital enviando géneros y medidas, en el día. Precios muy reducidos. Formet, 9, en tresuelo (Plaza del Pilar).

**INFORMAMOS** documentos sobre préstamos a lat adore y ganaderos, del Crédito Agrícola. Destinos para licenciado Ejército. Se corren familias más de siete hijos. Apartado 210, Zaragoza.

# La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

UNA JOTA CADA DIA

"En pago de tus desdenes  
no te deseo otra cosa"  
si no que cruces, lloviendo,  
calle en la que existían otros.

Oficinas: Coso, 37 (Plaza Constitución)

SOCIEDAD ANÓNIMA

Número suelto, 10 Céntimos

## RETABLILLO INGENUO

No todos los cronistas que han desfilado por la Exposición Internacional de Barcelona han acertado a definir concretamente sus impresiones.

Esta afirmación no es nuestra; esta afirmación la hallamos—y el hallazgo nos brinda gran contento, pues que da lugar al comentario—en una reseña que, firmada por "Almonacal" (muy señor nuestro), aparece en una revista catalana.

"Almonacal" no es un charlatán de plaza que afirme que ningún específico de los conocidos hasta la fecha calma el dolor de muelas; "Almonacal", lo que dice lo demuestra inmediatamente. "No basta—escribe—dar la impresión sucinta de lo que se ha visto, diluyendo en párrafos interminables la magia de las iluminaciones; hay que definir cada instalación; y se define así: tracción, dinamismo, transporte, vértigo, viaje; esta es la verdadera impresión; esta es la literatura del porvenir".

Como nosotros no estamos por quedarnos a la zaga en materia de literatura, ante el hecho inmediato de que haya que escribir así, nos vamos a permitir ir ensayando el procedimiento, en la seguridad de que "Almonacal" se alegrará mucho de ver que sus indicaciones no caen en saco roto.

Tranvía: artefacto, chirrido en las curvas; trolley, cobrador, plataforma anterior siete guardias y dos viajeros, un cruce, otro cruce, pisotón de una señora gorda.

Vagón restaurant: agua mineral, carne con guarnición, pimienta, ¿café, señores?, ¿cigarros, señores?

Claro es que definiciones tan exactas van a dar al traste con el ingenio de los humoristas, porque concretando de esta manera no habrá el equívoco que el chiste necesita. Una vez definido lo que es un taxi o lo que es un tranvía, no caben ya los diálogos conyugales, como éste que se ha hecho famoso:

—¿Tú sabes, mujercita mía, en qué se diferencia un tranvía de un taxi?

—No sé, amor mío.

—Bueno, pues entonces iremos en tranvía.

Esa mujer que, después de cometer varias fechorías, se ha lanzado por las calles de París en paños menores, ignoramos qué indumentaria llevaría. Muy tenue y muy sutil debía de ser, para que los informadores nos digan que iba desvestida. Porque no es muy fácil cantar esa afirmación ahora, cuando es corriente que las mujeres anden por esas calles, si no en paños menores, con la menor cantidad posible de paños.

Pero en el supuesto de que esa mujer iba todavía más ligera de ropa que la que acostumbra a llevar otras muchas mujeres, hay que reconocerle una gran audacia. No por el hecho de salir de casa con paño más o menos de ropa, sino por atreverse a pasear por París desnuda, en una noche de noviembre, si es que en París está haciendo un noviembre similar al de Zaragoza, como es de suponer, dada la buena relación que actualmente existe con nuestros vecinos franceses.

La única duda que nos queda es si el traje de dormir de esa señorita no sería más tupido que cualquier vestimenta de calle, caso muy probable, desde que las mujeres usan pyjama. Y en el supuesto de que así fuera, ¿qué es lo que ha alarmado a los informadores franceses? Porque allí saben que recientemente han lanzado algunas mujeres americanas la moda de pasear por las calles vestidas con pyjamas.

## Las nuevas escuelas de Utebo

Una comisión del Ayuntamiento de Utebo visitó ayer al alcalde para invitarle a la inauguración de las escuelas «Berdejo Casañals», de nueva construcción, cuyo acto tendrá lugar el próximo domingo 17 del actual.

## El traslado del Museo Comercial

Ayer, por la tarde, tuvo una entrevista el alcalde, señor Armisén, con la Junta del Museo Comercial, a la que asistió también el director municipal de Parques y Montes, en la que aquéllos manifestaron su deseo de construir un edificio que reúna las debidas condiciones de amplitud para destinario al Museo Comercial, solicitando del alcalde su apoyo para poder llevar a cabo esta mejora.

Se convino, en la reunión, en que concreten su petición, solicitando del Ayuntamiento la cesión de un solar capaz para las necesidades del edificio, y se buscará el sitio más adecuado para ello.

## LOS CRIMENES PASIONALES

### En un misterioso hotel de Boulogne-Sur-Seine se desarrolla un trágico suceso

#### UNA MUJER MATA A SU RIVAL Y CAUSA HERIDAS AL AMANTE

Los periódicos llegados de París dan cuenta de un curioso drama pasional, que tuvo por escenario un hotel particular de Boulogne-sur-Seine, propiedad de M. León Merle. Este hombre vivía rodeado del mayor misterio, hasta tal punto, que no dejaba a na-



Savre Bull y León Merle

die penetrar en el hotel. Los proveedores no pasaban nunca de la verja, en donde se recogían las mercancías y se abonaban las facturas.

Los habitantes de los hoteles inmediatos se hallaban intrigadísimos y bajo la impresión de que algo repugnante se encerraba en el misterio de la vida de M. Merle.

Con él vivía maritalmente madame Julliard, mujer de reconocida belleza.

Hace poco tiempo M. León entabló amistad con una mujer llamada Savre Bull, a la que llevó a su domicilio.

Esto dió lugar a una violentísima escena de celos provocada por madame Julliard.

Savre Bull pretendió que Merle expulsara de la casa a su primer amante, y al ver que no lo conseguía sacó un revólver y disparó contra su rival y contra su amante.

Una vez cometida la agresión huyó, y en traje de noche regresó a su domicilio, sito en el bulevar Jean Jaurés; pero no pudo entrar en él porque no respondió nadie a sus llamadas.

Fatigada de caminar por las calles bajo la impresión que es de suponer, se constituyó prisionera en la Comisaría de Policía, relatando el suceso.

Cuando los agentes se personaron en casa de M. León Merle, encontraron a éste desvanecido en su lecho. Presentaba un balazo en el pecho, de pronóstico grave, siendo trasladado, con toda urgencia, al Hospital más próximo.

Cuando fué recogida madame Julliard era ya cadáver. Una bala le había atravesado el corazón.

## La prolongación de la calle del Hospitalito

Ayer fué visitado el alcalde de la ciudad, señor Armisén, por una numerosa comisión de vecinos de la calle del Hospitalito, que le interesaron se impulsara con actividad la prolongación de dicha calle hasta el paseo de la Mina.

El alcalde les manifestó que daría las órdenes oportunas para proceder inmediatamente al derribo de las casas que ya tiene adquiridas el Ayuntamiento, y que se ocuparía también de que los expedientes de expropiación de las restantes se lleven con toda celeridad para que dicha mejora pueda llegar a ser una realidad en el plazo más breve posible.

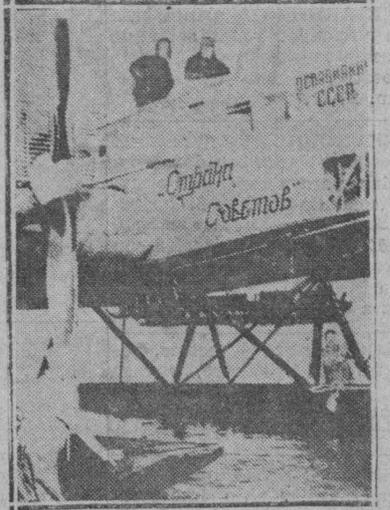
Advertimos a los señores que nos remiten espontáneamente originales literarios, para su publicación, que nos es imposible acceder a sus solicitudes. El diario tiene un espacio limitado para la colaboración y un contrato con determinados publicistas, para ese aspecto del periódico. No podemos, pues, acoger nuevas colaboraciones, aun lamentando mucho no acceder a los reiterados ruegos que diariamente recibimos.

## Copla baturra, por "Teixi"



Camínico de Tortosa,  
agua el río abajo va.  
Si sale clara, m'alegro;  
si sale turbia, igual da.

## ILUSTRACIONES



Un avión ruso ha volado sobre Europa y los camaradas de los países, cuando el avión tomaba tierra, los recibían con el cariñoso acogimiento que merecían.

El "País de los Soviets" continuó su viaje, y ha llegado a tierras americanas, donde también se le ha dispensado una recepción cordial.

Hemos seguido, con toda atención, todas las hazañas aéreas que se han registrado y hemos visto este viaje del "País de los Soviets" con más simpatía, con más agrado que otros.

Tiene la hazaña—si lo es—o el viaje de los aviadores rusos un aspecto que no encontramos en otros viajes deportivos, comerciales, turísticos. Hay en el ánimo de sus tripulantes un gesto nuevo. Como un deseo de asomarse al mundo, de mostrarse a la gente de los demás países, tal como son.

Henos aquí, habrán dicho; somos unos "bolcheviques", somos del país de los Soviets, y fijaos que llevamos unos vestidos como los vuestros, y tenemos unas costumbres como las vuestras. Ni más ni menos.

Por eso nos gusta ese viaje de los rusos a bordo del "País de los Soviets" y a través de muchas tierras.

Se habla ahora de Rusia como de un país de leyenda, de leyenda negra. Debemos habernos forjado de los rusos el concepto que hemos podido aprender a través de las narraciones pintorescas de "El Siglo Futuro", todas llenas de fusilamientos, de matanzas, de hambre y de miseria, en contraste con otros informes casi tímidos de un país que se renueva y camina por vías despegadas de viejas doctrinas.

Seguramente este es el móvil de los rusos. El viaje es una exposición de rostros soviéticos, jóvenes y entusiastas que se asoman al mundo para que los vean sin cara de fieras, sin grandes colmillos y sin latas de petróleo ni hoces de filo amenazador.

Y por eso vemos con simpatía este "raid". Y aplaudimos al avión que puede hacer el milagro de borrar esas leyendas.

## Cinco mil pesetas para adquisición de radium

Don Ricardo Lozano, decano de la Facultad de Medicina de Zaragoza, visitó ayer al alcalde para rogarle, en estos días de confección de presupuestos municipales, no se dejara de consignar alguna cantidad para que el Ayuntamiento, por su parte, contribuya en la medida de sus posibilidades a la adquisición de radium para estudios de experiencia y aplicación en esta Facultad.

Oportuna fué la petición del señor Lozano, pues precisamente anteayer, en la confidencial habida para estudiar los presupuestos, el Ayuntamiento acordó dedicar a tan interesante finalidad la cifra de cinco mil pesetas.

Hace pocos días lamentábamos la ínfima proporción en que este maravilloso producto existía en Zaragoza, especialmente sensible en estos momentos en que España entera se apresta a iniciar una enérgica campaña anticancerosa, y en cuya campaña no puede nuestra ciudad, en modo alguno, sustraer su acción entusiasta.

Es de esperar que igual que el Ayuntamiento, otras entidades respondan a este movimiento definido contra la más temible de las enfermedades.